

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 1/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**Výročná správa o činnosti a hospodárení**  
**Centra sociálnych služieb Jahodná**  
**v zriaďovateľskej pôsobnosti**  
**Trnavského samosprávneho kraja**  
**za rok 2025**



|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 2/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## OBSAH

|          |                                                                                                            |           |
|----------|------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------|
| <b>1</b> | <b>SÍDLO, VZNIK A POSTAVENIE POSKYTOVATEĽA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB.....</b>                                     | <b>3</b>  |
| <b>2</b> | <b>PREVÁDZKOVÉ PODMIENKY POSKYTOVANIA SOCIÁLNYCH.....</b>                                                  | <b>8</b>  |
|          | <b>SLUŽIEB .....</b>                                                                                       | <b>8</b>  |
| <b>3</b> | <b>ŠTRUKTÚRA PRIJÍMATEĽOV SOCIÁLNEJ SLUŽBY.....</b>                                                        | <b>12</b> |
| <b>4</b> | <b>PERSONÁLNE PODMIENKY, ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA POSKYTOVATEĽA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB .....</b>                  | <b>14</b> |
| <b>5</b> | <b>POSKYTOVANÉ SOCIÁLNE SLUŽBY .....</b>                                                                   | <b>20</b> |
| 5.1      | Ubytovanie.....                                                                                            | 20        |
| 5.2      | Utváranie podmienok na úschovu cenných vecí .....                                                          | 21        |
| 5.3      | Sociálne poradenstvo .....                                                                                 | 22        |
| 5.4      | Stravovanie .....                                                                                          | 24        |
| 5.5      | Upratovanie .....                                                                                          | 27        |
| 5.6      | Pranie, žehlenie a údržba bielizne a šatstva.....                                                          | 28        |
| 5.7      | Ošetrovateľská a opatrovateľská starostlivosť .....                                                        | 29        |
| 5.8      | Zdravotná starostlivosť .....                                                                              | 31        |
| 5.9      | Sociálna rehabilitácia a rozvoj pracovných zručností .....                                                 | 33        |
| 5.10     | Záujmová činnosť .....                                                                                     | 42        |
| 5.11     | Fotogaléria najvýznamnejších podujatí .....                                                                | 48        |
| <b>6</b> | <b>FINANCOVANIE SOCIÁLNYCH SLUŽIEB.....</b>                                                                | <b>57</b> |
| 6.1      | Ekonomicky oprávnené náklady za rok 2025 v zmysle § 72 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách..... | 57        |
| 6.2      | Finančné ukazovatele k 31.12.2025 .....                                                                    | 59        |
| <b>7</b> | <b>PLNENIE CIEĽOV V POSKYTOVANÍ SOCIÁLNYCH SLUŽIEB ZA ROK 2025 .....</b>                                   | <b>62</b> |
|          | <b>ZÁVER.....</b>                                                                                          | <b>66</b> |
|          | <b>KONTAKT NA POSKYTOVATEĽA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB.....</b>                                                    | <b>67</b> |

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 3/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 1 SÍDLO, VZNIK A POSTAVENIE POSKYTOVATEĽA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

**Zriaďovateľ:** Trnavský samosprávny kraj

**Zriaďovacia listina:** zo dňa 1.7.1998 v znení:

- dodatok č. 1 zo dňa 25.3.2003
- dodatok pod. č. 2005/3795/OSVOCP/2, zo dňa 30.12.2005
- dodatok č. 2 k Rozhodnutiu Trnavského samosprávneho kraja o vydaní zriaďovacej listiny č. 1143/2020/OSPPČ-86, zo dňa 8.12.2020

**Právna forma:** rozpočtová organizácia

**Dátum vzniku:** 1.7.1998

**Sídlo:** Mlynská 240/75

930 21 Jahodná

**IČO:** 00596477

**DIČ:** 2021003006

**Štatutárny zástupca:** RNDr. Alexander Tirinda

### Predmet činnosti:

Predmetom činnosti je poskytovanie sociálnej služby na riešenie nepriaznivej sociálnej situácie občana:

- 1) v domove sociálnych služieb fyzickej osobe do dovŕšenia dôchodkového veku, ktorá je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby a jej stupeň odkázanosti je najmenej V. podľa prílohy č. 3, alebo fyzickej osobe, ktorá je nevidiaca alebo prakticky nevidiaca a jej stupeň odkázanosti je najmenej III. podľa prílohy č. 3 zákona č. 448/2008 Z. z., o sociálnych službách,
- 2) v špecializovanom zariadení fyzickej osobe, ktorá je odkázaná na pomoc inej fyzickej osoby, jej stupeň odkázanosti je najmenej V. podľa prílohy č. 3 a má zdravotné postihnutie, ktorým je najmä Parkinsonova choroba, Alzheimerova choroba, pervazívna vývinová porucha, skleróza multiplex, schizofrénia, demencia rôzneho typu etiológie, hluchoslepota, AIDS alebo organický psychosyndróm ťažkého stupňa.

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 4/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Centrum sociálnych služieb Jahodná je koedukované zariadenie, ktoré poskytuje komplexné sociálne služby celoročnou pobytovou formou pre ľudí, ktorí pre svoju nepriaznivú zdravotnú a sociálnu situáciu sú odkázaní na pomoc iných, ktorým nepriaznivý zdravotný stav nedovoľuje zotrvať vo svojom domácom prostredí.

V súčasnosti je kapacita zariadenia 74 miest, pre ženy a mužov:

- 1) v domove sociálnych služieb s kapacitou 64 prijímateľov,
- 2) v špecializovanom zariadení s kapacitou 10 prijímateľov.

### **História zariadenia:**

Centrum sociálnych služieb Jahodná otvoril svoje brány pre 43 detí a dospelých dňa 01.04.2003, ale inštitucionálny život obyvateľov sa pôvodne začal už predtým, v kaštieli v Lapagoši - časť obce Topoľníky. Gróf Pálffy v roku 1922 dal postaviť kaštieľ pri osade - patriaci k obci Nyárazd. Samotná kúria slúžila na zábavu šľachty najmä po poľovačkách, ktoré sa uskutočňovali v blízkom okolí.

Po II. Svetovej vojne, na základe Benešových dekrétov, pripadol celý majetok Pálffyovcov - vrátane kaštiľa - štátu. Štát po roku 1948 využíval kaštieľ na školenie poľnohospodárskych robotníkov, neskôr tieto priestory slúžili občanom na regeneráciu po protialkoholickom liečení. Ako sociálne zariadenie začalo fungovať od 1. júna 1965. V tom čase boli v zariadení umiestnené deti a mládež s mentálnym postihom, o ktorých sa staral 24-členný kolektív zamestnancov. Rok 1991 priniesol pre bývalý „Ústav sociálnej starostlivosti Lapagoš“ viacero zmien. Ústav, patriaci pod Okresný ústav sociálnych služieb so sídlom vo Vrakuni, dostal samostatnú právnu subjektivitu zriadením Okresného úradu v Dunajskej Strede. Po niekoľkých rokoch, v roku 1998, sa zriaďovateľom zariadenia stal Krajský úrad Trnava, ktorý dovtedy používaný názov „ústav“ zmenil na Domov sociálnych služieb.

Súčasná podoba zariadenia vznikla 01.02.2006 zlúčením dvoch zariadení – DSS pre deti a dospelých Jahodná (predtým Lapagoš - Topoľníky) a DSS pre dospelých Báč. Zlúčenie týchto organizácií upravuje Dodatok č.2 k zriaďovacej listine DSS pDaD v Jahodnej, ktorý vydal Trnavský samosprávny kraj ako zriaďovateľ 30.12.2005.

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 5/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Od roku 2021 sa poskytovanie sociálnych služieb zariadenia, rozhodnutím zriaďovateľa, rozšírilo o Špecializované zariadenie. Názov organizácie sa zmenil z „Domov sociálnych služieb pre deti a dospelých v Jahodnej“ na „Centrum sociálnych služieb Jahodná“.

Centrum sociálnych služieb Jahodná je rozpočtovou organizáciou napojenou finančnými vzťahmi na rozpočet, ktorý upravuje zriaďovateľ, Trnavský samosprávny kraj. Činnosť zariadenia sa riadi platnou legislatívou, VZN TTSK, organizačnými smernicami a internými predpismi v súlade s Konceptiou rozvoja sociálnych služieb na území Trnavského samosprávneho kraja, strategických zámerov Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny a pri plnení spoločných úloh spolupracuje s inými štátnymi orgánmi, s orgánmi územnej samosprávy.

### **Poslanie, vízia zariadenia**

Základné princípy, na ktorých je založené poskytovanie sociálnych služieb predstavujú hodnotový rámec pre ďalší rozvoj zariadenia v sledovaných oblastiach. Odzrkadľujú aktuálnu situáciu a vývojové trendy v spoločnosti. Zariadenie plánuje svoju budúcnosť, hľadá možnosti skvalitňovania či rozširovania sociálnych služieb, definuje ciele a opatrenia budúceho rozvoja v meniacich sa spoločenských, ekonomických, hospodárskych a enviromentálnych podmienkach prostredia, v ktorom pôsobí. Vytvára dôstojné a bezpečné prostredie. Zohľadňuje tiež potreby a želania zainteresovaných strán.

**Poslaním** zariadenia Centra sociálnych služieb v Jahodnej je poskytovať sociálne služby v zmysle zákona o sociálnych službách, na základe etického a odborného prístupu ako súčasť sociálnej politiky zriaďovateľa – VÚC TTSK.

**Víziou** zariadenia je poskytovať kvalitné a bezpečné bývanie pre prijímateľov SS, formou realizácie podmienok kvality, zamerané na ochranu ľudí so zdravotným postihnutím pred všetkými formami zlého zaobchádzania, nulová tolerancia násilia, vytvárať podmienky na integráciu prijímateľov SS do spoločnosti, na základe ich individuálnych schopností a možností, zabezpečovať a podporovať formu aktívneho starnutia s cieľom zlepšiť kvalitu ich života.

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 6/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**Stratégiu** chápeme ako spôsob (cestu), ktorou zabezpečujeme poslanie a víziu našej organizácie. Stratégiu chápeme ako zámernú, plánovanú postupnosť aktivít, ktoré smerujú do udržateľnej budúcnosti. Stratégiu založenú na potrebách zainteresovaných strán a podporovanú cieľmi, plánmi a procesmi. Neoddeliteľnou súčasťou našej stratégie je systém monitorovania, zberu, merania, a vyhodnocovania údajov.

**Strategickou víziou** našej organizácie je zabezpečenie takého prostredia, ktoré podporuje čo najvyššiu mieru sebestačnosti a autonómie prijímateľa sociálnej služby a zároveň poskytuje odborne správne a bezpečné služby.

Chceme poskytovať služby spĺňajúce požiadavky na kvalitu, ktoré zároveň dbajú aj na subjektívnu spokojnosť prijímateľa sociálnej služby a kvalitné pracovné prostredie. Vrcholový manažment spolu so stredným manažmentom hľadá nové príležitosti a zavádza inovácie. Prijímateľ sociálnej služby/klient je našim partnerom a jeho spätná väzba je pre nás dôležitá.

Klientov podnecujeme k aktívnej účasti každodenného života s ponukou možnosti viesť samostatný, nezávislý život, prípadne priblížiť ich život v zariadení k životu v prirodzenom sociálnom prostredí.

### **Strategické ciele na obdobie 2024-2026:**

Plán na roky 2024 – 2026 vychádza zo súčasného stavu a potrieb zariadenia v súlade s poslaním, víziou, hodnotami a prístupmi, je zameraný na zabezpečenie kvalitných sociálnych služieb. Do plánu je možné kedykoľvek vstupovať v závislosti od potreby reagovať na aktuálne zmeny v spoločnosti, hlavne v oblasti legislatívy týkajúcej sa sociálnych služieb. Dôležitý faktor pri napĺňaní plánu bude zohrávať ekonomická situácia a finančné možnosti, ktoré bude zariadenie mať k dispozícii.

### **Cieľ 1**

Poskytovanie sociálnej služby pre každého žiadateľa, ktorý spĺňa podmienky stanovené zákonom, v súlade so základnými ľudskými právami a slobodami, prirodzenou ľudskou dôstojnosťou s princípmi nediskriminácie v prostredí, ktoré si prijímateľ sociálnej služby



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 7/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

vybral, z dôvodu pohlavia, rasy, farby pleti, jazyka, viery a náboženstva, politického či iného zmýšľania, národného alebo sociálneho pôvodu, príslušnosti k národnosti alebo etnickej skupine, majetku, rodu alebo iného postavenia, zdravotného postihnutia, pre bezpečné bývanie a dôstojný život.

## Cieľ 2

Podporovanie nezávislého života s podporou duševného zdravia, integrácie prijímateľa sociálnej služby/klienta zamerané na jeho plné a účinné zapojenie sa a začlenenie sa do spoločnosti, na podporu a rozvoj individuálnych potrieb a naplniteľných požiadaviek na zachovanie, obnovu a rozvoj schopností a zručností klienta viesť samostatný život v plnej miere, s rešpektovaním jeho prirodzených vzťahov v rámci jeho rodiny a komunity.

## Cieľ 3

Podpora a skvalitňovanie odborných činností pre poskytovanie sociálnej služby, uplatňovanie podmienok kvality ako nástroja trvalého zlepšovania a rozvoja nášho zariadenia, vytváranie prostredia eliminujúceho vznik možných nezhôd a rizík pri poskytovaní kvality v sociálnych službách. Posilňovanie multidisciplinárnej tímovej spolupráce medzi organizačnými zložkami v zariadení.

## Cieľ 4

Zabezpečenie a vytváranie prostredia pre dlhodobý rast profesionálnej odbornosti, zodpovednosti a vzájomnej dôvery a úcty zamestnancov, zameraných na neustále zdokonaľovanie kvality ponúkaných služieb. Dotváranie pracovného prostredia na podporu neustáleho zlepšovania.

## Cieľ 5

Posilňovanie dobrého meno zariadenia ako symbol kvality a tradície. Overovanie vedeckých poznatkov, sledovanie trendov a ich flexibilné využitie v praxi, implementovanie ich do podmienok kvality zariadenia, pre dosahovanie stability. Efektívne nakladanie s dostupnými zdrojmi (materiálnymi, finančnými, personálnymi).

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 8/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 2 PREVÁDZKOVÉ PODMIENKY POSKYTOVANIA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

Centrum sociálnych služieb Jahodná sídli v obci Jahodná, na severovýchodnej hranici okresu Dunajská Streda, necelých 10 km od okresného mesta. Objekt budovy je umiestnený v priestoroch bývalého pionierskeho tábora v chatovej oblasti Alba Régia. Toto malebné prostredie na brehu Malého Dunaja je zaradené medzi chránené prírodné územie európskeho významu.





|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                        |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 9/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

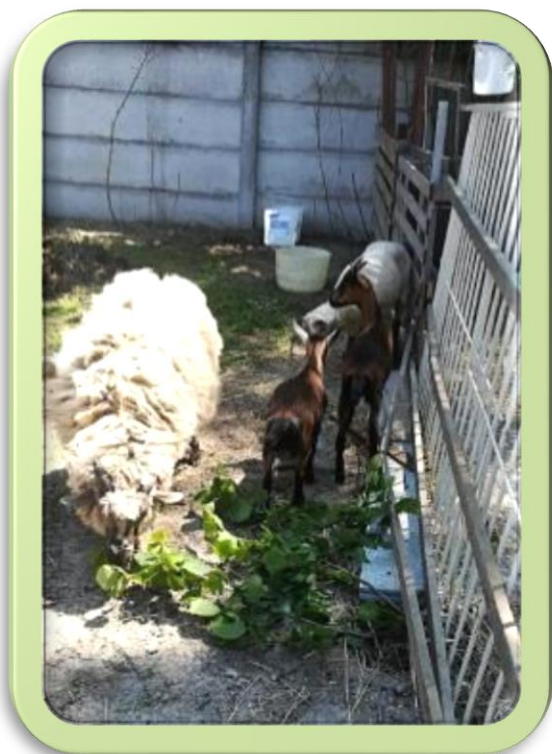


Areál zariadenia obklopuje krásne prostredie s rozsiahlym lesoparkom a altánkom, ktoré ponúka po celý rok bohaté možnosti aktivít a relaxu a zároveň je aj miestom pokoja a duchovného úteku pre prijímateľov sociálnej služby.

Súčasťou areálu sú kvetinové záhony, zeleninová a ovocná záhrada, kde prijímatelia pestujú ovocie, zeleninu i bylinky. Pre milovníkov zvierat je k dispozícii malý hospodársky dvor so zvieratami.



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 10/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Areál pozostáva z troch samostatných budov. Dve dvojpodlažné budovy sú pavilóny pre prijímateľov sociálnej služby, osobitne pre ženy a mužov s bezbariérovými vchodmi.



Hlavnou budovou je pavilón pre mužov, kde sa na prízemí nachádza administratívna časť zariadenia, jedáleň s kuchyňou, rehabilitačná miestnosť, ošetrovňa, izolačná miestnosť a veľká spoločenská hala so sedacími súpravami – poskytujúca možnosť oddychu pri sledovaní televíznych programov.

V hlavnej budove, na poschodí, sa nachádza ubytovacia časť pre mužov, hygienické zariadenie s bezbariérovým vstupom, miestnosť na uskladnenie sezónnych odevov

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 11/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

prijímateľov sociálnych služieb a pracovná miestnosť pre personál. V celej ubytovacej časti zariadenia sú osadené bezpečnostné protipožiarne dvere.

V druhej budove, v pavilóne žien, sa na prízemí nachádzajú prevádzkové miestnosti – archív, sklad čistiacich prostriedkov, šatne, ošetrovňa a hygienické zariadenia. Prijímatelia majú možnosť počas dňa využívať terapeutické miestnosti, multisenzorickú miestnosť, krajčírsku a keramickú dielňu, cvičnú kuchynku, ktoré sú určené na tréningové aktivity, sociálnu rehabilitáciu i na adekvátne využívanie voľného času. Novinkou v zariadení je novovybudovaná internetová miestnosť zariadená počítačmi s pripojením na WIFI.

Na poschodí je ubytovacia časť – spálne žien, hygienické zariadenia, sklad, pracovná miestnosť pre personál. Centrom tejto časti je multifunkčná spoločenská miestnosť, ktorá svojím vybavením zabezpečuje klientom príjemné chvíle strávené pri spoločných aktivitách alebo pri sledovaní televíznych programov a zároveň poskytuje priestor aj na organizovanie vzdelávacích aktivít. Zariadenie má - pre presun imobilných klientov - šikmú schodiskovú plošinu.

Pre komplexné zabezpečenie prevádzky slúži tretia, prevádzková budova, ktorá pozostáva z pracovne, kotolne a garáží.



Súčasťou areálu je aj telocvična s vrátnicou, ktorá stojí pri bráne ako samostatná budova. Celková plocha tejto budovy je 28 m<sup>2</sup> z toho 8 m<sup>2</sup> tvorí vrátnica a 20 m<sup>2</sup> telocvična. Telocvična s vrátnicou vznikla z nevyužitých priestorov bývalej vodárne. Telocvična nespĺňa predpísané parametre a nie je napojená na centrálny vodovod a kúrenie ale je vybavená rôznym športovým náčiním, posilňovacími cvičiacimi strojmi



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 12/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

a pomôckami, ktoré môžu využiť záujemcovia o šport. Budova nemá zabezpečené kúrenie, preto v zimných mesiacoch nie je využívaná.



### 3 ŠTRUKTÚRA PRIJÍMATEĽOV SOCIÁLNEJ SLUŽBY

Zariadenie poskytovalo sociálne služby počas celého roka 2025 v nepretržitej prevádzke. Celková kapacita zariadenia je 74 miest, z toho 64 miest v domove sociálnych služieb (DSS) a 10 miest v špecializovanom zariadení (ŠZ). Sociálne služby boli poskytované 43 mužom a 31 ženám.

Pohyb prijímateľov sociálnej služby v roku 2025:

| Rok 2025                  | Jan. | Feb. | Mar. | Apr. | Máj | Jún | Júl | Aug. | Sept. | Okt. | Nov. | Dec. |
|---------------------------|------|------|------|------|-----|-----|-----|------|-------|------|------|------|
| Počet zomrelých PSS v DSS | 0    | 0    | 1    | 0    | 0   | 0   | 1   | 0    | 0     | 0    | 0    | 0    |
| Počet odídených PSS z DSS | 0    | 0    | 0    | 0    | 0   | 0   | 0   | 0    | 0     | 1    | 0    | 0    |
| Počet prijatých PSS v DSS | 0    | 0    | 1    | 0    | 0   | 0   | 0   | 0    | 0     | 0    | 0    | 1    |
| Počet zomrelých PSS v ŠZ  | 0    | 1    | 0    | 0    | 1   | 0   | 0   | 1    | 0     | 0    | 0    | 0    |
| Počet odídených PSS z ŠZ  | 1    | 0    | 0    | 0    | 0   | 0   | 0   | 0    | 0     | 1    | 0    | 0    |
| Počet prijatých PSS v ŠZ  | 0    | 1    | 0    | 1    | 0   | 0   | 0   | 0    | 0     | 0    | 0    | 0    |

V domove sociálnych služieb zomreli počas roka 2025 dvaja prijímatelia sociálnej služby. Jeden prijímateľ ukončil pobyt v zariadení a dvaja noví prijímatelia boli do DSS prijatí.

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 13/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

V špecializovanom zariadení zomreli počas roka 2025 tri prijímateľky sociálnej služby. Pobyt v zariadení ukončili dve prijímateľky sociálnej služby. Do špecializovaného zariadenia boli počas roka prijaté dve nové prijímateľky sociálnej služby.

Počas roka 2025 tak zariadenie priebežne zabezpečovalo kontinuitu poskytovaných sociálnych služieb pri zachovaní stanovenej kapacity zariadenia.

**Počet evidovaných žiadostí o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby k 31.12.2025: 79.**

**Z celkového počtu žiadostí do domova sociálnych služieb je podaných 38 žiadostí, do špecializovaného zariadenia 41.**

V priebehu roka 2025 sme zaevidovali 60 žiadostí o zabezpečenie poskytovania sociálnej služby v zariadení. Vyrađených bolo 36 žiadostí.

**Stav a pohyb žiadostí v evidencii podľa druhu sociálnej služby:**

| Celkový počet evidovaných žiadostí k 31.12.2024 | Celkový počet zaevidovaných žiadostí v roku 2025 | DSS | ŠZ | Z toho žiadost' o bezodkladné umiestnenie | Celkový počet vyradených žiadostí v roku 2025 | DSS | ŠZ | Celkový počet evidovaných žiadostí k 31.12.2025 |
|-------------------------------------------------|--------------------------------------------------|-----|----|-------------------------------------------|-----------------------------------------------|-----|----|-------------------------------------------------|
| 53                                              | 60                                               | 24  | 36 | 33                                        | 34                                            | 14  | 20 | 79                                              |

**Veková štruktúra prijímateľov sociálnej služby k 31.12.2025:**

| Vekové rozpätie   | Z toho ženy | Z toho muži | Celkový počet prijímateľov k 31.12.2025 |
|-------------------|-------------|-------------|-----------------------------------------|
| do 18 rokov       | 0           | 1           | 1                                       |
| od 19 do 25 rokov | 0           | 0           | 0                                       |
| od 26 do 39 rokov | 7           | 10          | 17                                      |
| od 40 do 62 rokov | 12          | 32          | 44                                      |
| od 63 do 74 rokov | 11          | 0           | 11                                      |
| od 74 do 79 rokov | 1           | 0           | 1                                       |
| 80 rokov a nad    | 0           | 0           | 0                                       |
| <b>SPOLU</b>      | <b>31</b>   | <b>43</b>   | <b>74</b>                               |

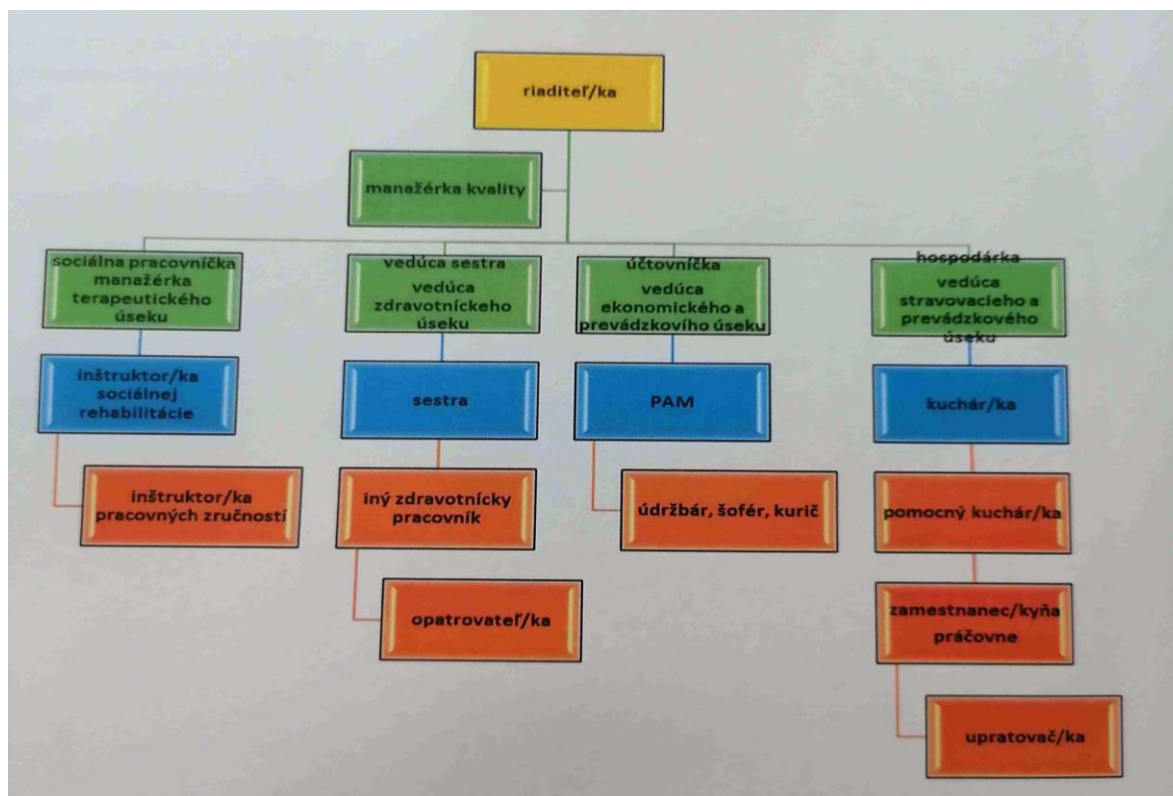
|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 14/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 4 PERSONÁLNE PODMIENKY, ORGANIZAČNÁ ŠTRUKTÚRA POSKYTOVATEĽA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

Pracovná klíma a celková atmosféra na pracovisku patria medzi významné faktory ovplyvňujúce kvalitu poskytovaných sociálnych služieb. Z uvedeného dôvodu zariadenie venuje systematickú pozornosť nielen potrebám prijímateľov sociálnych služieb, ale aj pracovným podmienkam, spokojnosti a profesijnému rozvoju zamestnancov. Otvorená komunikácia, vzájomný rešpekt, dôvera, empatia a efektívna spolupráca predstavujú základné predpoklady pre vytváranie stabilného pracovného prostredia a kontinuálne zvyšovanie kvality poskytovaných služieb.

V roku 2025 zabezpečovalo činnosť zariadenia celkovo 52 zamestnancov. V priebehu sledovaného obdobia došlo k personálnym zmenám, keď pracovný pomer ukončilo sedem zamestnancov a zároveň bolo prijatých sedem nových pracovníkov. Personálne zmeny boli realizované plynule, bez negatívneho vplyvu na zabezpečenie poskytovaných služieb, pričom zariadenie si zachovalo personálnu stabilitu a kontinuitu svojej činnosti.

**Organizačná štruktúra poskytovateľa sociálnych služieb od 01.08.2024:**





|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 15/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

| <b>Administratívna a ostatná prevádzka</b>            | <b>Počet</b> |
|-------------------------------------------------------|--------------|
| Riaditeľ                                              | 1            |
| Manažérka terapeutického úseku a sociálna pracovníčka | 1            |
| Manažérka kvality                                     | 1            |
| Účtovníčka                                            | 1            |
| Vedúca stravovacieho a prevádzkového úseku            | 1            |
| Sociálna pracovníčka poverená finančnou agendou       | 1            |
| Mzdová účtovníčka – personalistka                     | 1            |
| <b>SPOLU:</b>                                         | <b>7</b>     |

| <b>Pracovníci odborných činností</b>                  | <b>Počet</b> |
|-------------------------------------------------------|--------------|
| Riaditeľ                                              | 1            |
| Manažérka terapeutického úseku a sociálna pracovníčka | 1            |
| Manažérka kvality                                     | 1            |
| Inštruktorka sociálnej rehabilitácie                  | 5            |
| Inštruktorka rozvoja pracovných zručností             | 1            |
| Sociálna pracovníčka – poverená finančnou agendou     | 1            |
| Vedúca sestra                                         | 1            |
| Sestra                                                | 4            |
| Opatrovateľka                                         | 21           |
| Rehabilitačná pracovníčka                             | 1            |
| <b>Pracovníci odbornej časti spolu:</b>               | <b>37</b>    |

| <b>Pracovníci obslužných činností</b>        | <b>Počet</b> |
|----------------------------------------------|--------------|
| Kuchárka                                     | 4            |
| Pomocná sila v kuchyni                       | 1            |
| Upratovačka                                  | 5            |
| Práčka                                       | 2            |
| Vodič, údržbár, kurič                        | 2            |
| <b>Pracovníci obslužných činností spolu:</b> | <b>14</b>    |

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 16/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Kvalita poskytovaných sociálnych služieb je podmienená nielen odbornou spôsobilosťou a kvalifikačnými predpokladmi zamestnancov, ale aj ich systematickým profesijným rozvojom a celoživotným vzdelávaním. Zariadenie preto dlhodobo podporuje vytváranie podmienok na priebežné zvyšovanie odbornej úrovne zamestnancov s cieľom prehĺbovať ich kompetencie a zabezpečovať rozvoj vedomostí a zručností potrebných na kvalitný výkon pracovných činností.

Plánovanie vzdelávacích aktivít vychádza z požiadaviek platnej legislatívy, strategických potrieb organizácie, ako aj z individuálnych potrieb a profesijných záujmov zamestnancov. Vedúci zamestnanci priebežne identifikujú oblasti vzdelávania a predkladajú návrhy na realizáciu vzdelávacích aktivít zameraných na zvyšovanie a prehĺbovanie kvalifikácie, rekvalifikáciu a pravidelné odborné vzdelávanie.

Na základe identifikovaných potrieb je každoročne vypracovaný Plán vzdelávania, ktorý predstavuje základný nástroj riadenia profesijného rozvoja zamestnancov. Plán je spracovávaný na začiatku kalendárneho roka a v priebehu roka aktualizovaný v súlade s legislatívnymi zmenami, odbornými požiadavkami a aktuálnymi potrebami zariadenia.

#### **Prehľad absolvovaných školení a seminárov v roku 2025:**

| <b>Druh a názov vzdelávacej aktivity</b>                                                                           | <b>Dátum konania</b> |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------|
| Interné školenie – Problémy zdravotne handicapovaných, nástroje a trendy soc. pomoci                               | 09. 01. 2025         |
| Pracovná porada manažmentu                                                                                         | 16. 01. 2025         |
| Informačný seminár I. – externý                                                                                    | 21. 01. 2025         |
| Informačný seminár II. – externý                                                                                   | 23. 01. 2025         |
| Webinár SKSAPA Liečivé huby a ich protivírusové účinky – online                                                    | 27. 01. 2025         |
| Webinár SKSAPA Terapia akútnej a chronickej bolesti – online                                                       | 29. 01. 2025         |
| Pracovná porada manažmentu                                                                                         | 30. 01. 2025         |
| Supervízia pre inštruktorky sociálnej rehabilitácie a pre administratívnych a vedúcich zamestnancov - externe      | 31. 01. 2025         |
| Pracovné stretnutie - externé                                                                                      | 11. 02. 2025         |
| Kurz online externe - Psychologické a psychiatrické minimum pre poskytovateľov sociálnych služieb – online externe | 12-13. 02. 2025      |

|                                                                                                                                                |                                                                                       |                                                                                                                                                              |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| <div>Zriaďovateľ:</div> <div> TRNAVSKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ</div> | <div>Centrum sociálnych služieb Jahodná</div> <div>Proces informačnej stratégie</div> | <div></div> <div>Ev. č.: PP02.D03<br/>Výtlačok: 01<br/>Strana 17/67</div> |
| Seminár VEMA „Seminár k Ročnému zúčtovaniu dane“ – online externe                                                                              | 17. 02. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Kurz online externe - Stratégie zvládanie agresivity                                                                                           | 19. 02. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Školenie – Zásady psychohygieny, duševná odolnosť a prevencia vyhorenia                                                                        | 25. 02. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Školenie externé – Ochrana pred zlým zaobchádzaním                                                                                             | 04. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Supervízia pre zdravotnícky personál - externe                                                                                                 | 10. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Pracovná porada s odborným seminárom                                                                                                           | 11. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Školenie externé – Transfery z pohľadu účtovníctva a rozpočtovníctva v obciach, rozpočtových a príspevkových organizáciach zriadených VÚC      | 14. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Webinár SKSAPA – Jarná detoxikácia organizmu - externý                                                                                         | 19. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Školenie – Špecifiká komunikácie s klientmi s mentálnym znevýhodnením a autizmom                                                               | 20. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Školenie VEMA - online externe                                                                                                                 | 26. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Workshop – školenie – Cestou k stálosti – externý                                                                                              | 23 a 31.03.2025                                                                       |                                                                                                                                                              |
| Online webinár – Ako na otvorené rany                                                                                                          | 27. 03. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Online webinár SKSAPA – Jarná detoxikácia organizmu                                                                                            | 03. 04. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Konferencia pre odborníkov v sociálnej a zdravotnej starostlivosti - externá                                                                   | 15-16. 05. 2025                                                                       |                                                                                                                                                              |
| Supervízia pre prevádzkový úsek – externá                                                                                                      | 22. 05. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Pracovná porada pre vedúcich stravovacej prevádzky                                                                                             | 27. 05. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Pracovná porada pre vedúce sestry                                                                                                              | 27. 05. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Pracovná porada manažmentu                                                                                                                     | 30. 05. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Súťaž vo varení v Tatabányi – benefit pre zamestnancov                                                                                         | 05. 06. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Webinár SKSAPA Zdravé šľachy, kĺby, kosti – pomoc z prírody – online                                                                           | 05. 06. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Pracovná porada s odborným seminárom a so školením                                                                                             | 10. 06. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Interné školenie – Riziká porušovania ľudských práv mentálne postihnutých osôb v zariadeniach služieb                                          | 10. 06. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Pracovná porada manažmentu                                                                                                                     | 23. 06. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Seminár – externý – Modelové situácie požiaru a povodne: ukážka aplikácie metodiky krízového riadenia v praxi                                  | 16. 07. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Medzinárodná psychiatrická konferencia v Maďarsku                                                                                              | 09. 09. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Supervízia pre zdravotnícky úsek – externe                                                                                                     | 16. 09. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Kurz mobilizačných techník pátere a končatín - externe                                                                                         | 20-21. 09. 2025                                                                       |                                                                                                                                                              |
| Školenie – Základy procesov verejného obstarávania                                                                                             | 24. 09. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Školenie – deeskalácia - externá                                                                                                               | 29-30. 09. 2025                                                                       |                                                                                                                                                              |
| Program podpory zdravia – II. cyklus 5P - externe                                                                                              | 02. 10. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| Konferencia v Tatabányi - Mérlegállás                                                                                                          | 02. 10. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |
| SKSAPA online podujatie – Príroda má riešenie pre zdravé oči a ostrý zrak                                                                      | 09. 10. 2025                                                                          |                                                                                                                                                              |

|                                                                                                                      |                                           |                                                                                     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| <div>Zriaďovateľ:</div> <div><div><div>TT</div><div>SK</div></div><div>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</div></div> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> |  |
|                                                                                                                      | <b>Proces informačnej stratégie</b>       | Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 18/67                                    |
| Pracovná porada s odborným seminárom                                                                                 |                                           | 16. 10. 2025                                                                        |
| Seminár – externý – Seniori a drogy                                                                                  |                                           | 20, 23. 10. 2025                                                                    |
| Dvojdňový pobyt psychohygieny v Piešťanoch                                                                           |                                           | 21-22. 10. 2025                                                                     |
| Webinár Zmeny v zákone o sociálnych službách účinné od 01.09.2025 – online                                           |                                           | 23. 10. 2025                                                                        |
| Pracovné stretnutie pre vedúce sestry - externé                                                                      |                                           | 30. 10. 2025                                                                        |
| Webinár SKSAPA Odborne o obezite: diagnóza a dialóg – online                                                         |                                           | 03. 11. 2025                                                                        |
| Supervízia pre inštruktorky sociálnej rehabilitácie a pre administratívnych a vedúcich zamestnancov - externe        |                                           | 06. 11. 2025                                                                        |
| Školenie – účtovnej závierky ku dňu 31.12.2025 - externé                                                             |                                           | 10. 11. 2025                                                                        |
| Webinár SKSAPA – Rastliny a huby na podporu energie a psychickej pohody – online                                     |                                           | 12. 11. 2025                                                                        |
| Seminár – externý – Správa registratúry                                                                              |                                           | 12. 11. 2025                                                                        |
| Školenie – Uzatváranie dodatkov k zmluvám v zmysle ZVO - externé                                                     |                                           | 19. 11. 2025                                                                        |
| Konferencia – Zdravie, sebahodnota a kvalita života - externá                                                        |                                           | 21. 11. 2025                                                                        |
| Pracovná porada s odborným seminárom                                                                                 |                                           | 27. 11. 2025                                                                        |
| Supervízia pre zamestnancov prevádzkového úseku – externá                                                            |                                           | 12. 12. 2025                                                                        |
| Školenie – Manažér kvality v sociálnych službách – externe, online                                                   |                                           | 07. 11 – 22.12.<br>2025 – 180 hod.                                                  |
| Seminár „PAM“ - online                                                                                               |                                           | 15. 12. 2025                                                                        |
|                                                                                                                      |                                           |                                                                                     |

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 19/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Popri podpore odborného vzdelávania a profesijného rozvoja zamestnancov venuje vedenie zariadenia náležitú pozornosť aj systému odmeňovania a motivácie. Odmeňovanie zamestnancov sa realizuje v súlade s platnými právnymi predpismi, najmä so Zákonníkom práce č. 311/2001 Z. z. v platnom znení, zákonom č. 552/2003 Z. z. o výkone práce vo verejnom záujme a zákonom č. 553/2003 Z. z. o odmeňovaní niektorých zamestnancov pri výkone práce vo verejnom záujme v platnom znení.

Súčasťou motivačnej politiky zariadenia je poskytovanie rôznych foriem zamestnaneckých benefitov, ktoré prispievajú k zvyšovaniu spokojnosti, pracovnej motivácie a stabilizácie zamestnancov. Medzi poskytované benefity patria najmä finančné odmeny, úhrada cestovných nákladov, zabezpečenie pracovného ošatenia a obuvi, osobných ochranných pracovných prostriedkov, ako aj ďalšie formy sociálnej podpory a zamestnaneckých výhod. Uvedené opatrenia pozitívne vplývajú na pracovnú angažovanosť zamestnancov a vytvárajú predpoklady pre udržiavanie vysokej kvality poskytovaných sociálnych služieb.

V roku 2025 zariadenie vynaložilo na vzdelávanie zamestnancov finančné prostriedky vo výške 7201,75 €. Na poskytovanie zamestnaneckých benefitov bola vyčlenená suma 7 553,55 €. Výdavky spojené so zabezpečením pracovných odevov a osobných ochranných pracovných prostriedkov predstavovali 5 398,06 €. Celkové výdavky vynaložené v prospech zamestnancov tak v sledovanom období dosiahli sumu 20 153,36 €.



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 20/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 5 POSKYTOVANÉ SOCIÁLNE SLUŽBY

### 5.1 Ubytovanie

Centrum sociálnych služieb Jahodná poskytuje prijímateľom sociálnych služieb celoročnú pobytovú sociálnu službu spojenú s ubytovaním v súlade so zákonom č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách. Ubytovanie je zabezpečené v dvojlôžkových a trojlôžkových izbách situovaných v dvoch samostatných jednopodlažných pavilónoch určených pre ženy a mužov.

Ubytovacie priestory sú usporiadané tak, aby vytvárali bezpečné, dôstojné a podnetné prostredie rešpektujúce individuálne potreby, schopnosti a preferencie prijímateľov sociálnych služieb. Materiálno-technické vybavenie izieb zodpovedá štandardom kvality poskytovaných sociálnych služieb a zahŕňa celočalúnené alebo polohovateľné lôžko, šatníkovú skriňu, nočný stolík, policový systém, kreslo a televízny stolík. Súčasťou vybavenia sú aj protipožiarne dvere a prípojka na televízny signál.

Izby sú zariadené s dôrazom na podporu samostatnosti, zachovanie súkromia a vytváranie podmienok čo najviac približujúcich sa prirodzenému domácejmu prostrediu. Mužské izby disponujú balkónom, ženské izby sú vybavené oknami s interiérovými žalúziami.

Ubytovanie sa poskytuje na základe zmluvy o poskytovaní sociálnej služby. V súlade s princípmi individualizácie a person-centrovaného prístupu majú prijímatelia možnosť primerane si upraviť obytný priestor vlastnými osobnými predmetmi, doplnkami a dekoráciami, čím sa podporuje ich identita, pocit bezpečia a spolupatričnosti k prostrediu.



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 21/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### Kapacita ubytovacích priestorov

| Ubytovacie priestory pre prijímateľov sociálnej služby |                         |
|--------------------------------------------------------|-------------------------|
| Celkový počet izieb                                    | 27 z toho 23 DSS a 4 ŠZ |
| Počet dvojlôžkových izieb celkom                       | 7 z toho 5 DSS a 2 ŠZ   |
| Počet dvojlôžkových izieb - ženy                       | 5 z toho 3 DSS a 2 ŠZ   |
| Počet dvojlôžkových izieb - muži                       | 2 DSS                   |
| Počet trojlôžkových izieb celkom                       | 20 z toho 18 DSS a 2 ŠZ |
| Počet trojlôžkových izieb - ženy                       | 7 DSS                   |
| Počet trojlôžkových izieb - muži                       | 13 z toho 11 DSS a 2 ŠZ |

## 5.2 Utváranie podmienok na úschovu cenných vecí

Centrum sociálnych služieb Jahodná v súlade s § 104 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách vytvára podmienky na bezpečnú úschovu cenných vecí a osobného majetku prijímateľov sociálnych služieb.

Prijímateľ sociálnej služby môže požiadať o prevzatie cenných vecí do úschovy pri nástupe do zariadenia alebo kedykoľvek počas poskytovania sociálnej služby. Úschova sa realizuje na základe písomnej zmluvy o úschove. Prevzaté predmety sú evidované v súlade s internými predpismi zariadenia a uložené v uzamykateľnom trezore spôsobom zabezpečujúcim ochranu pred stratou, poškodením, znehodnotením alebo zámenou.

Proces prevzatia, evidencie a vydávania cenných vecí vykonáva poverený zamestnanec zariadenia. O každom prevzatí a vydaní predmetov sa vyhotovuje písomný záznam, ktorý zabezpečuje transparentnosť a preukázateľnosť vykonaných úkonov.

V prípade prijímateľov pozbavených alebo obmedzených v spôsobilosti na právne úkony sa úschova realizuje na základe požiadavky zákonného zástupcu alebo opatrovníka. Ak vznikne bezprostredné riziko straty, poškodenia alebo znehodnotenia majetku prijímateľa, zariadenie môže zabezpečiť jeho dočasnú úschovu aj bez uzatvorenia zmluvy, pričom o tejto skutočnosti bezodkladne informuje zákonného zástupcu alebo opatrovníka.

Uschované predmety sa vydávajú na základe žiadosti prijímateľa sociálnej služby, pri ukončení poskytovania sociálnej služby alebo v ďalších odôvodnených prípadoch. V prípade

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 22/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

úmrtia prijímateľa sú predmety uložené v úschove predmetom dedičského konania a vydávajú sa oprávneným osobám na základe právoplatného rozhodnutia príslušného orgánu.

Zariadenie pri nakladaní s majetkom prijímateľov dôsledne rešpektuje princípy ochrany vlastníckych práv, ľudskej dôstojnosti, individuálneho prístupu a ochrany práv prijímateľov sociálnych služieb.

### 5.3 Sociálne poradenstvo

Sociálne poradenstvo patrí medzi základné odborné činnosti poskytované v zariadení sociálnych služieb. Jeho cieľom je podporovať fyzické osoby v nepriaznivej sociálnej situácii pri orientácii v ich životnej situácii, pri uplatňovaní ich práv a oprávnených záujmov a pri hľadaní vhodných riešení sociálnych problémov. Prostredníctvom odborných informácií, usmernenia a individuálnej podpory prispieva k posilňovaniu samostatnosti klientov, zvyšovaniu ich sociálneho fungovania a zlepšovaniu kvality života.

V roku 2025 bolo sociálne poradenstvo poskytované prijímateľom sociálnych služieb, ich rodinným príslušníkom, ako aj záujemcom o poskytovanie sociálnej služby. Realizovalo sa individuálnou formou s prihliadnutím na potreby a špecifiká jednotlivých osôb, a to prostredníctvom osobných konzultácií, telefonických rozhovorov a elektronickej komunikácie.

Počas roka bolo evidovaných 48 požiadaviek na sociálne poradenstvo zo strany záujemcov o sociálnu službu a ich rodinných príslušníkov. Väčšina podnetov bola vyriešená už pri prvom kontakte. Najčastejšie sa týkali podmienok prijatia do zariadenia, postupu pri podávaní žiadostí o poskytovanie sociálnej služby, posudzovania odkázanosti na sociálnu službu, poradovníka čakateľov a organizácie poskytovania sociálnych služieb. Významnú časť poradenskej činnosti tvorili otázky súvisiace s úhradou za poskytované sociálne služby. Rodinní príslušníci klientov sa zaujímali najmä o spôsob určenia výšky úhrady a o vplyv legislatívnych a ekonomických zmien na jej výšku. V priebehu roka boli klienti a ich rodiny priebežne informovaní o zmenách súvisiacich s valorizáciou úhrad, zvýšením režijných

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 23/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

nákladov a úpravou sumy životného minima, ktoré ovplyvňujú výšku úhrady za poskytovanú sociálnu službu.

Sociálne poradenstvo bolo poskytované aj prijímateľom sociálnych služieb pri riešení ich individuálnych životných situácií. Zameriavalo sa najmä na pomoc pri vybavovaní úradných záležitostí, komunikácii s inštitúciami, podávaní žiadostí a odvolaní, vybavovaní sociálnych dávok a príspevkov, predlžovaní platnosti osobných dokladov, ako aj pri riešení majetkových a rodinných záležitostí. Súčasťou poradenstva bola podpora klientov pri uplatňovaní ich práv a oprávnených záujmov, ako aj podpora pri zvládaní náročných a krízových životných situácií.

Osobitná pozornosť bola venovaná novoprijatým klientom počas adaptačného obdobia. Cieľom bolo uľahčiť ich začlenenie do nového prostredia, podporiť orientáciu v zariadení a prispieť k vytváraniu pocitu bezpečia a istoty.

V rámci poradenskej činnosti boli riešené aj vzťahové a komunikačné otázky medzi klientmi, ich rodinnými príslušníkmi a zamestnancami zariadenia. Dôraz bol kladený na podporu vzájomného porozumenia, predchádzanie konfliktom a vytváranie podmienok pre zachovanie priaznivej sociálnej klímy. V prípadoch vyžadujúcich intenzívnejšiu podporu bolo sociálne poradenstvo realizované formou opakovaných konzultácií a osobných stretnutí. Tie boli zamerané najmä na podrobné oboznámenie záujemcov s procesom prijatia do zariadenia, pomoc pri vyplňaní potrebných tlačív, orientáciu v administratívnych a legislatívnych postupoch a podporu pri riešení zložitejších sociálnych situácií. V jednom prípade bola poskytovaná aj podpora prijímateľovi sociálnej služby pri príprave na premiestnenie do iného zariadenia sociálnych služieb vrátane sprevádzania počas procesu zmeny a adaptácie na nové prostredie.

Dôležitou súčasťou sociálno-poradenskej práce bola spolupráca s rodinnými príslušníkmi klientov. Pravidelná komunikácia a poskytovanie odborných informácií napomáhali lepšiemu porozumeniu potrieb klientov, koordinácii poskytovanej podpory a posilňovaniu partnerskej spolupráce medzi rodinou a zariadením. Popri evidovaných prípadoch bolo počas celého roka poskytované aj anonymné sociálne poradenstvo prvého kontaktu, najmä telefonickou formou. Tieto konzultácie sa týkali predovšetkým základných

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 24/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

informácií o poskytovaných sociálnych službách a možnostiach ich využívania. Keďže boli spravidla vyriešené bez potreby ďalšej intervencie, neboli samostatne evidované.

Neoddeliteľnou súčasťou výkonu sociálneho poradenstva bolo vedenie odbornej dokumentácie. O každom poskytnutom sociálnom poradenstve bol vyhotovený písomný záznam dôverného charakteru, prístupný výlučne oprávneným osobám. Dokumentácia bola vedená v súlade s etickými princípmi sociálnej práce, s dôrazom na ochranu osobných údajov, rešpektovanie ľudskej dôstojnosti, zachovanie súkromia klientov a ochranu ich práv. Všetky záznamy sú archivované v súlade s platnými právnymi predpismi a registratúrnym poriadkom zariadenia.

## 5.4 Stravovanie

Stravovacia časť zariadenia - kuchyňa s jedálňou - sa nachádza na prízemí hlavnej budovy v pavilóne mužov. Prevádzka kuchyne je dvojzmenná, zabezpečená piatimi zamestnancami, pod vedením vedúcej stravovacej prevádzky. V stravovacej prevádzke sa zabezpečuje stravovanie klientov umiestnených v domove, zamestnancov zariadenia, prípadne iných cudzích strávníkov.

Stravovanie bolo počas celého roka 2025 zabezpečené pre klientov a zamestnancov podľa zásad zdravej výživy s prihliadnutím na vek a zdravotný stav klientov nášho zariadenia. Príprava jedál sa realizuje podľa systému HACCP a podľa stravných jednotiek v súlade s článkom č. 2 odsek 1,26 Všeobecného záväzného nariadenia Trnavského samosprávneho kraja č. 89/2023.

Pri výrobe, príprave a podávaní pokrmov sa v zariadení dodržia požiadavky v zmysle zákona NR SR č. 355/2007 Z. z. o ochrane, podpore a rozvoji verejného zdravia a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vyhlášky MZ SR č. 533/2007 o podrobnostiach o požiadavkách na zariadenia spoločného stravovania ako aj zákona NR SR č. 152/1995 Z. z. o potravinách a Potravinového kódexu SR (č. 195/1996 Z. z.).



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 25/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Potraviny sa obstarávajú v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a Smernici riadenia Úradu Trnavského samosprávneho kraja č. 7/2016 a jej dodatku o postupe pri verejnom obstarávaní pre zákazky financované z kapitálových výdavkov v podmienkach organizácií v zriaďovateľskej pôsobnosti TTSK. Zásobovanie surovinami je zabezpečené dovozom tovaru dodávateľmi priamo do zariadenia.

Pri uskladňovaní surovín dbáme na spotrebné lehoty určené pre jednotlivé druhy potravín a na dodržiavanie predpisov o hygienických a protiepidemiologických požiadaviek pri skladovaní a výrobe potravín.

Strava sa pripravuje vo vlastnej kuchyni podľa jedálneho lístka. Jedálny lístok sa zostavuje týždeň dopredu. Pri zostavovaní jedálneho lístka je možné prispôbiť sa sezónnosti, rôznorodosti podmienok a zvyklostiam danej lokality. V jedálnom lístku sú označené potraviny, ktoré môžu spôsobiť alergickú reakciu. Jedálny lístok zostavuje Stravovacia komisia, ktorej členmi sú: vedúca stravovacej prevádzky, vedúca sestra, kuchárka v službe a jeden zástupca za klientov. Jedálny lístok schvaľuje všeobecný lekár a riaditeľ zariadenia. Jedálny lístok je vystavený na viditeľnom mieste k nahliadnutiu. Jednou zo základných zásad pri zostavovaní jedálneho lístka je dodržiavanie stravnej jednotky a nutričnej hodnoty pokrmu.

V zariadení sa poskytuje celodenné stravovanie - raňajky, desiata, obed, olovrant, večera, prípadne druhá večera (DIA). Diétna strava sa poskytuje na základe odporúčania lekára. Za odbornú časť liečebnej výživy a za hygienickú časť v stravovacej prevádzke zodpovedá vedúca sestra. Za prípravu stravy v liečebnom režime zodpovedá službukonajúca kuchárka.

Výdaj jedál sa uskutočňuje v jedálni. Ležiacim klientom alebo klientom, ktorí nie sú schopní sami sa najesť dôsledkom zhoršenia zdravotného stavu, sa strava podáva na izbách, prípadne sú kŕmení ošetrojúcim personálom. Za kontrolu výdaja množstva ako aj kvalitu stravy zodpovedá vedúca stravovacej prevádzky.

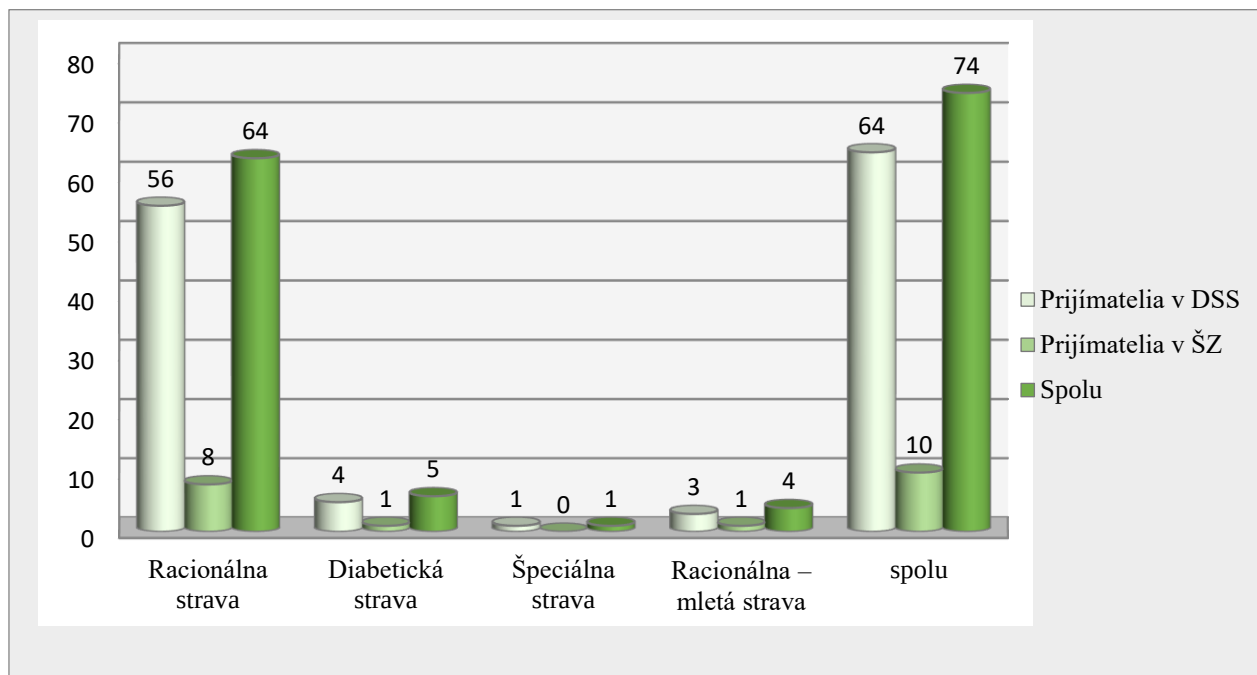
Zariadenie v roku 2025 zabezpečovalo 4 druhy stravy pre prijímateľov sociálnych služieb:

- racionálnu stravu,

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 26/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- diabetickú stravu,
- špeciálnu (bezlaktózovú a bezlepkovú) stravu,
- mletú stravu, prípadne dočasnú diétu podľa zdravotného stavu prijímateľa na základe ordinácie lekára.

|                                  | Prijímatelia v DSS | Prijímatelia v ŠZ | Spolu |
|----------------------------------|--------------------|-------------------|-------|
| <b>Racionálna strava</b>         | 56                 | 8                 | 64    |
| <b>Diabetická strava</b>         | 4                  | 1                 | 5     |
| <b>Špeciálna strava</b>          | 1                  | 0                 | 1     |
| <b>Racionálna – mletá strava</b> | 3                  | 1                 | 4     |
| <b>spolu</b>                     | 64                 | 10                | 74    |



|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 27/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

| Vydané porcie<br>jedál za<br>obdobie<br>01-12/2025 | Racionálna<br>strava | Diabetická<br>strava | Špeciálna<br>strava | Zamestnanci | Cudzí<br>stravníci | spolu  |
|----------------------------------------------------|----------------------|----------------------|---------------------|-------------|--------------------|--------|
| <b>Raňajky</b>                                     | 24 010               | 1 577                | 365                 |             |                    | 25 952 |
| <b>Desiata</b>                                     | 24 010               | 1 577                | 365                 |             |                    | 25 952 |
| <b>Obed</b>                                        | 24 004               | 1 577                | 365                 | 6 116       | 0                  | 32 062 |
| <b>Olovrant</b>                                    | 24 010               | 1 577                | 365                 |             |                    | 25 952 |
| <b>Večera I.</b>                                   | 24 010               | 1 577                | 365                 |             |                    | 25 952 |
| <b>Večera II.</b>                                  |                      | 1 577                |                     |             |                    | 1 577  |

Stravná jednotka v roku 2025:

Racionálna strava: 4,70 eur

Diabetická strava: 5,64 eur

Špeciálna strava: 5,64 eur.

Úhrada za celodenné stravovanie v roku 2025:

Racionálna strava: 6,58 eur na osobu na deň

Diabetická strava: 7,52 eur na osobu na deň

Špeciálna strava: 7,52 eur na osobu na deň.

## 5.5 Upratovanie

Upratovanie izieb prijímateľov sociálnej služby a spoločných priestorov je zabezpečované vlastnými zamestnancami, podľa zásad HACCP. Upratovanie – čistenie, umývanie, dezinfekcia všetkých priestorov zariadenia sa vykonáva denne, prípadne aj viackrát podľa potreby a aktuálnej situácie. Upratovanie sa vykonáva teplou vodou, pridaním dezinfekčných prostriedkov. Dezinfekcia a dezinfekčné prostriedky sa používajú v zmysle platného dezinfekčného plánu zariadenia. Upratovanie interiéru i exteriéru je zabezpečené podľa celoročného plánu denne, týždenne a mesačne.

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 28/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



## 5.6 Pranie, žehlenie a údržba bielizne a šatstva

Pranie, žehlenie a údržbu osobnej bielizne a šatstva prijímateľov sociálnej služby zabezpečuje zariadenie vo vlastnej pracovni. Okrem osobnej a posteľnej bielizne klientov zabezpečujeme aj pranie pracovného šatstva zamestnancov. Pranie je zabezpečené dvoma práčkami počas pracovných dní, podľa zásad HACCP.

Práčovňa sa skladá z čistej a nečistej časti. V čistej časti skladujeme čistú bielizeň v čistých a pravidelne dezinfikovaných regáloch a skriniach na šatstvo. Z čistej časti pracovne sa roznáša čistá bielizeň v košoch na oddelenie. V nečistej časti sa triedi bielizeň podľa farby, materiálu a odstraňujú sa cudzie predmety, potom sa presúva do pracovne.

V pracovni používajú osobné ochranné pracovné pomôcky a dodržiavajú zásady osobnej hygieny.

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 29/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



## 5.7 Ošetrovateľská a opatrovateľská starostlivosť

Centrum sociálnych služieb Jahodná zabezpečuje starostlivosť o osoby odkázané na pomoc inej fyzickej osoby s rôznym druhom zdravotného postihnutia a ich kombinácie s celoročnou pôsobnosťou.

Celková kapacita zariadenia je 74 miest, 31 miest pre ženy a 43 miest pre mužov. V domove sociálnych služieb sú umiestnené osoby odkázané na pomoc inej fyzickej osoby s kapacitou 64 prijímateľov a v špecializovanom zariadení s kapacitou 10 prijímateľov.

V roku 2025 zomreli štyri prijímateľky sociálnej služby. Dve PSS a jeden prijímateľ sociálnej služby boli zo zariadenia prepustení. Počas roka bolo do zariadenia prijatých päť prijímateľiek sociálnej služby a jeden prijímateľ sociálnej služby. Vekové rozpätie klientov je od 18 do 78 rokov.

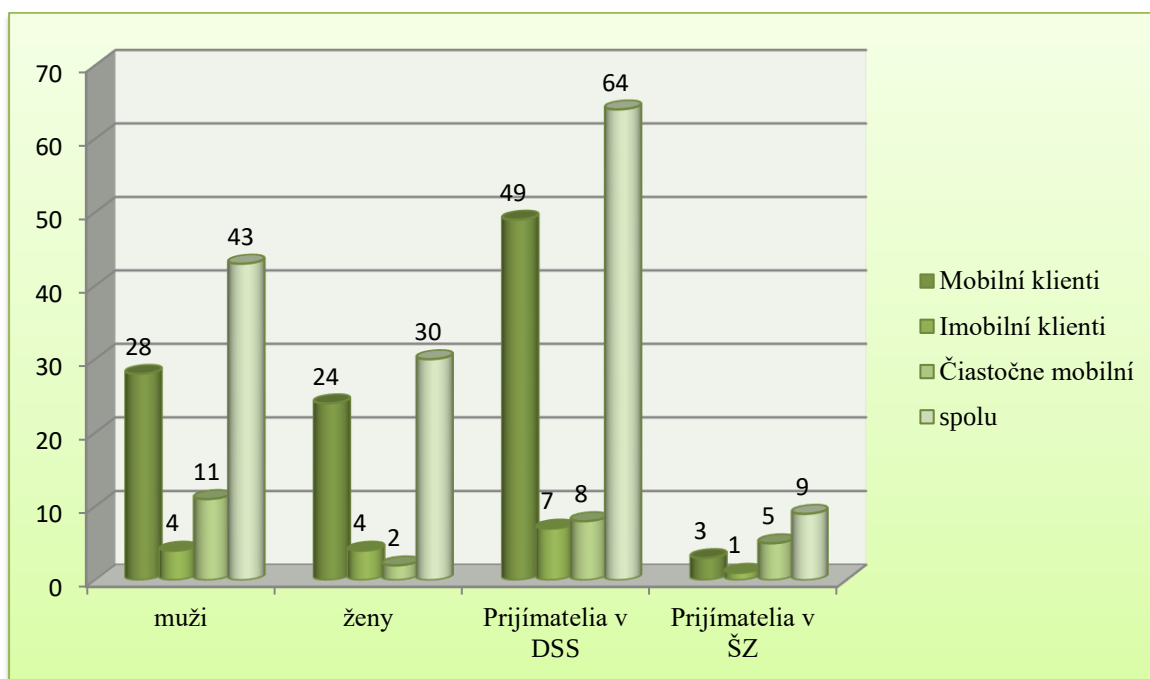
Prevažná časť klientov trpí psychiatrickým ochorením ako napr. mentálna retardácia rôzneho stupňa, autizmus, schizofrénia, demencia. Niektorí klienti majú pridružené aj choroby vnútorných orgánov. Väčšinou sa jedná o kardiovaskulárne ochorenia, choroby gastrointestinálneho traktu, kožné ochorenia, cukrovku, gluténovo-laktózovú intoleranciu. Najčastejšie vyskytujúce sa ochorenie z neurologického hľadiska je epilepsia.

Štruktúra prijímateľov sociálnych služieb podľa mobility:



|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 30/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                          | muži | ženy | spolu | Prijímatelia v DSS | Prijímatelia v ŠZ | spolu |
|--------------------------|------|------|-------|--------------------|-------------------|-------|
| <b>Mobilní klienti</b>   | 28   | 24   | 52    | 49                 | 3                 | 52    |
| <b>Imobilní klienti</b>  | 4    | 4    | 8     | 7                  | 1                 | 8     |
| <b>Čiastočne mobilní</b> | 11   | 2    | 13    | 8                  | 5                 | 13    |
| <b>spolu</b>             | 43   | 30   | 73    | 64                 | 9                 | 73    |



Na zabezpečovaní a poskytovaní ošetrovateľskej a opatrovateľskej starostlivosti v CSS Jahodná sa podieľajú:

- Sestry: vedúca sestra – 1  
denná sestra – 1  
zmenové sestry – 2
- sanitárky – 2
- opatrovateľky – 19
- fyzioterapeutka - 1

Druhá denná sestra je na MD.

Vzdelanie sestier:

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 31/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- vedúca sestra – vysokoškolské vzdelanie II. stupňa – Ošetrovateľstvo  
diplomovaná psychiatrická sestra,  
špecializačné štúdium vnútorného lekárstva
- denné sestry – vysokoškolské vzdelanie II. stupňa – Ošetrovateľstvo – 1 (na MD)  
- špecializačné štúdium pediatria – 1
- sestra so špecializáciou z vnútorného lekárstva
- sestra bez špecializácie

Vedúca sestra a denná sestra pracujú v ranej 8-hodinovej zmene. Ostatní pracovníci pracujú v nepretržitej dvojzmennej 12-hodinovej prevádzke. Na konci každej zmeny prebieha odovzdanie služby ústne aj písomne formou zápisu do knihy hlásení, ktorý podpisuje zamestnanec odovzdávajúci službu aj zamestnanec preberajúci službu.

## 5.8 Zdravotná starostlivosť

Zdravotnú starostlivosť pre klientov poskytujú zmluvní lekári:

- praktický lekár pre dospelých
- psychiater

Odbornú lekársku starostlivosť pre klientov v prípade potreby zabezpečujú špecialisti prostredníctvom odborných ambulancií v Dunajskej Strede podľa vopred dohodnutých termínov:

- chirurgická,
- kardiologická,
- dermatologická,
- angiologická,
- očná,
- endokrinologická,
- diabetologická,
- alergologická,
- gastroenterologická

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 32/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- onkologická
- reumatologická.

V zariadení sa vykonávajú gynekologické a stomatologické preventívne prehliadky 1x za rok a interné preventívne prehliadky 1x dvojročne:

- gynekologické (30klientiek)
- stomatologické (73 klientov)
- interné (73 klientov)

Neurologická dispenzárna starostlivosť o klientov je zabezpečená v Dunajskej Strede minimálne jedenkrát ročne, podľa zdravotného stavu a potreby aj častejšie. S diagnózou epilepsia je dispenzarizovaných 19 klientov, z toho 13 mužov a 6 žien.

V roku 2025 boli prostredníctvom zdravotných poisťovní zabezpečené poukazy na inkontinenčné pomôcky pre 27 klientov, z toho 16 mužov a 11 žien.

Klienti sú každoročne preventívne očkovaní proti chrípke. V roku 2025 sa očkovanie uskutočnilo v mesiaci október. Zaočkovaných bolo 72 klientov, z toho 42 mužov a 30 žien, vakcínou Influvac podanou subkutánnou injekciou. Očkovanie bolo realizované na základe písomného súhlasu zákonných zástupcov/opatrovníkov.

Preprava klientov na lekárske vyšetrenia je zabezpečovaná sanitným vozidlom alebo služobným motorovým vozidlom zariadenia za prítomnosti sprievodu.

Na podporu imunity a zvýšenie celkovej odolnosti organizmu bolo aj v tomto roku zabezpečené podávanie voľnopredajných liekov – vitamínu C a vitamínu D – všetkým klientom.

U klientov s rizikom vzniku malnutrície sa zabezpečuje podávanie podpornej dietetickej výživy Nutridrink s vysokým obsahom energie a obohatením o sacharidy, tuky, vitamíny a minerály.

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 33/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



## 5.9 Sociálna rehabilitácia a rozvoj pracovných zručností

Sociálna rehabilitácia a rozvoj pracovných zručností predstavujú významnú súčasť odborných činností poskytovaných v Centre sociálnych služieb Jahodná. Ich cieľom je podporovať a rozvíjať schopnosti prijímateľov sociálnych služieb, posilňovať ich samostatnosť, sociálne kompetencie a vytvárať podmienky pre čo najaktívnejšie zapojenie do každodenného života zariadenia i spoločnosti.

Pri poskytovaní sociálnych služieb zariadenie vychádzalo z princípov rešpektovania ľudskej dôstojnosti, individuality a autonómie každého prijímateľa. Dôraz bol kladený na individuálny prístup, ktorý zohľadňoval zdravotný stav, schopnosti, potreby, záujmy a osobné ciele klientov. Prijímatelia boli vnímaní ako aktívni partneri procesu podpory a boli motivovaní k spolurozhodovaniu o záležitostiach, ktoré sa týkali ich každodenného života.

Osobitná pozornosť bola venovaná klientovi, ktorému zariadenie vytvorilo podmienky na pokračovanie vo vzdelávaní po ukončení Špeciálnej základnej školy. Zabezpečením pravidelného sprievodu a dopravy do Praktickej školy v Dunajskej Strede bola podporená kontinuita jeho vzdelávania, osobnostný rozvoj, rozvoj sociálnych zručností a príprava na čo najvyššiu mieru samostatnosti.

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 34/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Významným nástrojom podpory prijímateľov bolo individuálne plánovanie. Každý klient mal vypracovaný individuálny plán na obdobie jedného roka, ktorý bol priebežne monitorovaný a dvakrát ročne vyhodnocovaný. Na jeho tvorbe, realizácii a hodnotení sa podieľal interdisciplinárny tím v úzkej spolupráci s klientom a podľa potreby aj s jeho rodinnými príslušníkmi. Individuálny plán vychádzal z celostného prístupu a zohľadňoval biologickú, psychickú, sociálnu a spirituálnu oblasť života prijímateľa.

Neoddeliteľnou súčasťou individuálnych plánov bola sociálna rehabilitácia, ktorej cieľom bolo podporovať zachovanie a rozvoj schopností klientov, posilňovať ich samostatnosť a podporovať aktívnu účasť na každodennom živote zariadenia. Ročný plán sociálnej rehabilitácie bol spracovaný tak, aby umožňoval zapojenie všetkých prijímateľov bez ohľadu na vek, zdravotný stav alebo mieru odkázanosti. Následne bol rozpracovaný do mesačných, týždenných a denných plánov aktivít.

Sociálna rehabilitácia prebiehala denne v dopoludňajších a popoludňajších hodinách pod vedením inštruktoriek sociálnej rehabilitácie, inštruktorky rozvoja pracovných zručností a kľúčových pracovníkov. Aktivity boli realizované individuálnou aj skupinovou formou, čo umožňovalo flexibilne reagovať na individuálne potreby klientov a poskytovať im primeranú mieru podpory.

Skupinová práca prebiehala v ôsmich zdravotno-terapeutických skupinách, pričom samostatnú skupinu tvorila krajčírska dielňa zameraná na rozvoj pracovných zručností, pracovných návykov, tvorivosti a jemnej motoriky. Prostredníctvom pracovných, tvorivých a praktických činností si klienti upevňovali pracovné návyky, rozvíjali zručnosti potrebné pre každodenný život a zažívali pocit užitočnosti a úspechu.



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 35/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Klienti s vyššou mierou odkázanosti boli zaradení do skupín, v ktorých sa aktivity zameriavali predovšetkým na rozvoj hrubej a jemnej motoriky, posilňovanie sebaobslužných schopností, hygienických návykov, orientácie a komunikačných zručností. Cieľom bolo podporovať zachovanie existujúcich schopností, predchádzať ich zhoršovaniu a vytvárať podmienky na dosiahnutie čo najvyššej možnej miery samostatnosti.

Pri práci s imobilnými klientmi bola pozornosť venovaná najmä zabezpečeniu dôstojných životných podmienok, podpore zmyslového vnímania, rozvoju pohybových schopností a prevencii zdravotných komplikácií. Súčasťou starostlivosti bolo pravidelné polohovanie, prvky bazálnej stimulácie, masáže, vodoliečba a ďalšie podporné aktivity zamerané na udržanie fyzickej a psychickej pohody.



Do ďalších piatich koedukovaných skupín boli zaradení prijímatelia sociálnych služieb s ľahším až stredne ťažkým zdravotným postihnutím. Aktivity realizované v týchto skupinách boli zamerané na rozvoj motorických, kognitívnych, komunikačných a pracovných zručností, podporu samostatnosti, sebarealizácie, pocitu užitočnosti a sociálneho začlenenia. Pri aktivizácii klientov boli využívané rôzne metódy sociálnej rehabilitácie a prvky terapeutických prístupov, najmä ergoterapie, záhradnej terapie, canisterapie, dramatoterapie, biblioterapie, reminiscenčnej terapie, muzikoterapie, arteterapie a snoezelen.



|                                                              |                                                                           |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br><b>TT SK</b> TRNAVSKÝ<br>SAMOSPRÁVNÝ<br>KRAJ | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br>Proces informačnej stratégie | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 36/67 |
|--------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Výber aktivít bol prispôbovaný individuálnym potrebám, schopnostiam, zdravotnému stavu a záujmom jednotlivých klientov. Najčastejšie využívanou formou aktivizácie bola záhradná terapia, ktorá priaznivo vplývala na fyzickú kondíciu, psychickú pohodu a sociálne

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 37/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

fungovanie klientov. Realizovala sa aktívnou aj pasívnou formou. Aktívna forma zahŕňala starostlivosť o areál zariadenia, údržbu trávnikov a záhonov, pestovanie zeleniny a sezónne práce v záhrade. Pasívna forma pozostávala z pobytu v prírodnom prostredí, relaxácie, prechádzok a

oddychových aktivít v areáli zariadenia.



Pri všetkých činnostiach bol uplatňovaný individuálny prístup s ohľadom na vek, zdravotný stav a možnosti klientov. Oblíbenými aktivitami boli aj muzikoterapia, arteterapia a canisterapia, ktoré prispievali k znižovaniu stresu, podpore emocionálnej pohody, rozvoju kreativity a posilňovaniu sociálnych vzťahov. Významným prvkom sociálnej rehabilitácie bola tiež starostlivosť o zvieratá chované v zariadení, ktorá podporovala rozvoj zodpovednosti, empatie a pravidelných pracovných návykov.





|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 38/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



V rámci rozvoja pracovných zručností sa klienti zapájali do rôznych praktických a tvorivých činností, ako boli ručné práce, výroba dekorácií, opravy odevov, varenie, pečenie a príprava občerstvenia na spoločenské podujatia organizované zariadením. Tieto aktivity prispievali k rozvoju praktických zručností, kreativity, trpezlivosti a schopnosti spolupracovať v kolektíve. Zároveň posilňovali pocit sebarealizácie, sebahodnoty a spoločenskej užitočnosti.



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 39/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Pozitívne výsledky boli dosiahnuté aj v oblasti zdobenia medovníkov. Klientky si osvojovali nové pracovné postupy a zdokonaľovali svoje zručnosti, pričom svoje výrobky pravidelne prezentovali na predajných trhoch. Táto aktivita podporovala ich samostatnosť, seberealizáciu a aktívne zapojenie do spoločenského života.



Klienti, ktorí prejavili záujem o aktívnejšie zapojenie do života zariadenia, sa podieľali aj na jednoduchých pomocných činnostiach, ako boli údržba okolia, upratovanie izieb, starostlivosť o izbové rastliny, pomoc v jedálni, na vrátnici alebo v práčovni. Prostredníctvom týchto aktivít sa rozvíjal pocit zodpovednosti, spolupatričnosti a užitočnosti, pričom klienti mali možnosť aktívne sa podieľať na fungovaní zariadenia a byť jeho prirodzenou súčasťou.







Rastúci záujem prejavili prijímatelia aj o rozvoj digitálnej gramotnosti prostredníctvom využívania internetovej miestnosti, kde si osvojovali základné zručnosti umožňujúce lepšiu komunikáciu so svetom a aktívnejšie zapojenie do spoločenského života.

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 41/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Súčasťou sociálnej rehabilitácie boli aj záujmové aktivity, ktoré sa konali nielen v priestoroch zariadenia, ale aj mimo neho, s cieľom podporiť spoločenské začlenenie prijímateľov. Klienti mali možnosť zúčastniť sa aktivít prinášajúcich oddych, zábavu a vnútorné naplnenie, ktoré zároveň posilňovali sociálne väzby a spoluprácu medzi účastníkmi.

Aj keď niektorí prijímatelia potrebovali podporu pri každodenných činnostiach, zariadenie ich povzbudzovalo k čo najväčšej možnej samostatnosti. Tento prístup pozitívne ovplyvňoval ich celkový stav, pohodu a kvalitu života. Poskytovaná sociálna služba bola pre nich oporou, nie obmedzením – rešpektovala dôstojnosť, práva, slobodu a prirodzené vzťahy. Spokojnosť, aktivita a úsmev prijímateľov potvrdzovali, že rešpekt, partnerstvo a individuálny prístup boli najlepšou cestou k naplneniu zmysluplného a dôstojného života v zariadení.



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 42/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 5.10 Záujmová činnosť

Centrum sociálnych služieb Jahodná, rovnako ako všetci poskytovatelia sociálnych služieb, je viazané zákonom č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách a ďalšími právnymi predpismi, ktoré určujú povinnosť poskytovať kvalitné sociálne služby vrátane zabezpečenia záujmovej činnosti pre prijímateľov. Táto činnosť zahŕňa informovanie, podporu a sprostredkovanie možnosti zúčastňovať sa na spoločenských, kultúrnych, náboženských a voľnočasových aktivitách v rámci komunity.

Základným východiskom pri realizácii záujmovej činnosti je rešpektovanie slobodnej voľby prijímateľov a ich maximálna participácia so zachovaním ľudskej dôstojnosti. Pri výbere vhodných foriem a metód sa prihliadalo na vek, zdravotný stav, individuálne osobitosti a záujmy klientov.

Cieľom záujmovej činnosti bolo ponúkať také aktivity, ktoré pozitívne ovplyvňujú emocionálny stav klientov, posilňujú ich sebavedomie a podporujú integráciu a socializáciu do bežného spoločenského života.

Záujmová činnosť sa realizovala v súlade s ročným plánom a mala rôzne formy:

- **pravidelné aktivity v rámci záujmových krúžkov,**
- **príležitostné kultúrne, športové a spoločenské podujatia,**
- **spontánne aktivity** podľa aktuálneho záujmu klientov (napr. vychádzky, hry, turistika),
- **pobytové aktivity**, ako boli výlety, návštevy zaujímavých miest či tábory,
- **a spolupráca so školami, sociálnymi zariadeniami, mimovládnyimi organizáciami a verejnosťou**, formou tvorivých dielní, súťaží, dní otvorených dverí či spoločenských akcií.

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 43/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

### Pravidelné záujmové krúžky:

V priebehu roka 2025 sa pravidelne, 1× týždenne v popoludňajších hodinách, realizovali nasledujúce krúžky:

- **Malé javiskové formy** – tvorivé dramatické aktivity, nacvičovanie scénok a básní.
- **Krúžok šikovných rúk** – tvorba dekorácií, práca s rôznymi materiálmi.
- **Krúžok varenia a pečenia** – rozvoj pracovných návykov a spolupráce.
- **Biblioterapeutický a reminiscenčný krúžok** – čítanie, spomínanie, diskusie.
- **Športový krúžok** – podpora pohybu a zdravého životného štýlu.
- **Krúžok kreativity a fantázie** – výtvarné aktivity podporujúce sebavyjadrenie.

### Príležitostné aktivity:

Zariadenie organizovalo aj príležitostné činnosti, ktoré sa konali nepravidelne, najmä pri rôznych príležitostiach, výročiach či svetových dňoch. Tieto aktivity zahŕňali:

- **v rámci zariadenia:** tvorivé dielne, súťaže, besedy, tematické dni,
- **mimo zariadenia:** vychádzky do okolia, výlety, kultúrne podujatia, návštevy výstav, koncertov, náboženské slávnosti.

Súčasťou záujmovej činnosti bola aj aktívna spolupráca so školami, sociálnymi zariadeniami v zriaďovateľskej pôsobnosti TTSK, neziskovými organizáciami a verejnosťou. Zrealizovali sa viaceré spoločné podujatia – tvorivé dielne, športové hry, zábavné súťaže, kultúrne vystúpenia a dni otvorených dverí, ktorých sa zúčastnili aj seniori, žiaci, dobrovoľníci i zahraniční partneri. Táto forma aktivizácie významne prispela k posilneniu duševnej pohody, zlepšeniu medziľudských vzťahov a zvýšeniu kvality života prijímateľov sociálnych služieb.

### Prehľad voľnočasových aktivít a podujatí v 1. polroku 2025

Centrum sociálnych služieb Jahodná počas prvého polroka 2025 organizovalo rôznorodé aktivity a podujatia, ktoré boli zamerané na podporu tvorivosti, pohybu, vzdelávania, spoločenského začlenenia a zmysluplného trávenia voľného času prijímateľov sociálnej služby.

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 44/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                | Dátum                      | Názov aktivity /podujatia                                                |
|----------------|----------------------------|--------------------------------------------------------------------------|
| <b>Január</b>  |                            |                                                                          |
|                | <b>08.01.2025</b>          | Beseda pri príležitosti Svetového dňa mieru „Mier“                       |
|                | <b>14.01.2025</b>          | Súťažné dopoludnie „Spolu strávený deň“ – rozvoj kognitívnych schopností |
|                | <b>16.–<br/>17.01.2025</b> | „Čaro zimnej prírody“ – zimná vychádzka a tvorivé spracovanie zážitkov   |
|                | <b>22.01.2025</b>          | Virtuálne cestovanie po slovenských hradoch a zámkoch                    |
|                | <b>26.01.2025</b>          | Účasť na benefičnom koncerte „Objatie tónov“ (Levice)                    |
|                | <b>30.01.2025</b>          | Narodeninová oslava januárových jubilantov                               |
| <b>Február</b> |                            |                                                                          |
|                | <b>04.02.2025</b>          | Beseda o zdravom životnom štýle                                          |
|                | <b>07.02.2025</b>          | Relaxačný deň zameraný na psychickú a fyzickú pohodu                     |
|                | <b>12.–<br/>13.02.2025</b> | Valentínske tvorivé dielne                                               |
|                | <b>13.02.2025</b>          | Valentínska zábava v DSS Lehnice                                         |
|                | <b>14.02.2025</b>          | Valentínske posedenie s priateľkami z CSS Rohov                          |
|                | <b>18.02.2025</b>          | Zimná turistická vychádzka do prírody (Dunajský Klátov)                  |
|                | <b>20.02.2025</b>          | Narodeninová oslava februárových jubilantov                              |
|                | <b>25.02.2025</b>          | Fašiangové tvorivé dielne – výroba masiek a výzdoby                      |
|                | <b>26.02.2025</b>          | Tvorivé dielne v Kultúrnom dome                                          |
|                | <b>Dátum</b>               | <b>Názov aktivity / podujatia</b>                                        |
| <b>Marec</b>   |                            |                                                                          |
|                | <b>03.03.2025</b>          | Maškarný ples v zariadení                                                |
|                | <b>06.03.2025</b>          | Účasť na umeleckej prehliadke „Štrkovecká barónka“                       |
|                | <b>06.03.2025</b>          | MDŽ – tvorivé dielne                                                     |
|                | <b>08.03.2025</b>          | „Kytica k sviatku“ – podujatie pri príležitosti MDŽ                      |
|                | <b>14.03.2025</b>          | Návšteva Žitnoostrovej knižnice v Dunajskej Strede                       |
|                | <b>15.03.2025</b>          | Brigáda na úpravu okolia zariadenia                                      |
|                | <b>28.03.2025</b>          | Narodeninová oslava marcových jubilantov                                 |
| <b>Apríl</b>   |                            |                                                                          |
|                | <b>1.-2.04.2025</b>        | Účasť na projekte „Univerzita ľudskosti“ (DSS Zavar)                     |
|                | <b>10.04.2025</b>          | Veľkonočné predajné trhy TTSK                                            |
|                | <b>10.04.2025</b>          | Beseda o Veľkej noci a pôstnom období                                    |
|                | <b>11.04.2025</b>          | Tvorivé dielne a výstava krojov (Dunajská Streda)                        |
|                | <b>15.04.2025</b>          | Beseda pri príležitosti Dňa dobrých skutkov                              |
|                | <b>16.04.2025</b>          | Účasť na veľkonočných trhoch (OC MAX Dunajská Streda)                    |
|                | <b>21.04.2025</b>          | Oslava jari a veľkonočných sviatkov                                      |
|                | <b>22.04.2025</b>          | Veľkonočná oblievačka v DSS Medved'ov a DSS Okoč                         |
|                | <b>25.04.2025</b>          | Koncert so speváčkou Jadrankou Handlovskou                               |

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 45/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|            |                   |                                                                                           |
|------------|-------------------|-------------------------------------------------------------------------------------------|
|            | <b>29.04.2025</b> | Narodeninová oslava aprílových jubilantov                                                 |
| <b>Máj</b> |                   |                                                                                           |
|            | <b>06.05.2025</b> | Tvorivé dielne „Tvoríme našim mamám“                                                      |
|            | <b>12.05.2025</b> | Deň matiek – kultúrny program a tvorivé aktivity                                          |
|            | <b>15.05.2025</b> | Tvorivé dielne a beseda pri príležitosti Dňa rodiny                                       |
|            | <b>15.05.2025</b> | Súťaž silných ľudí (Tatabánya)                                                            |
|            | <b>16.05.2025</b> | Stavanie mája                                                                             |
|            | <b>25.05.2025</b> | Benefičný koncert „Chyťme sa za ruky“ (Galanta)                                           |
|            | <b>27.05.2025</b> | Futbalový deň – športové podujatie zariadení sociálnych služieb organizovaným CSS Jahodná |
|            | <b>28.05.2025</b> | Priateľské stretnutie v DSS Veľký Meder                                                   |
|            | <b>29.05.2025</b> | Narodeninová oslava májových jubilantov                                                   |
| <b>Jún</b> |                   |                                                                                           |
|            | <b>03.06.2025</b> | Návšteva golfového ihriska vo Veľkých Úľanoch                                             |
|            | <b>10.06.2025</b> | Brigáda a beseda pri príležitosti Svetového dňa životného prostredia                      |
|            | <b>11.06.2025</b> | Festival poézie pre mládež so znevýhodnením (Matúškovo)                                   |
|            | <b>13.06.2025</b> | Cyklotúra spojená s poznávaním okolia                                                     |
|            | <b>14.06.2025</b> | Účasť na podujatí Jahodový festival                                                       |
|            | <b>17.06.2025</b> | Narodeninová oslava klientov                                                              |
|            | <b>24.06.2025</b> | Beach párty v DSS Medved'ov                                                               |
|            | <b>26.06.2025</b> | Košútska olympiáda – športové podujatie - DSS Košúty                                      |

V druhom polroku roku 2025 sa Centrum sociálnych služieb Jahodná zameralo na pokračovanie v aktívnom, tvorivom a inkluzívnom živote prijímateľov sociálnej služby. Aktivity boli rozmanité – od výletov, tvorivých dielní, športových hier až po vzdelávacie či spoločenské podujatia s účasťou verejnosti a partnerských zariadení.

#### Prehľad voľnočasových aktivít a podujatí v 2. polroku 2025:

|            | Dátum                 | Názov aktivity /podujatia                                                             |
|------------|-----------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|
| <b>Júl</b> |                       |                                                                                       |
|            | <b>03.07.2025</b>     | Účasť na letnom podujatí „Summer Fiesta“ v DSS Lehnice                                |
|            | <b>07.–08.07.2025</b> | Letná pracovná činnosť – maľovanie futbalových bránok v areáli zariadenia             |
|            | <b>09.–16.07.2025</b> | Brigáda zameraná na úpravu a skrášlenie vnútorných a vonkajších priestorov zariadenia |
|            | <b>16.07.2025</b>     | Tvorivé dielne – príprava dekorácií a pomôcok na športovo-zábavné podujatie           |
|            | <b>17.07.2025</b>     | Deň otvorených dverí spojený so športovo-zábavnými súťažami                           |

|                                                                                                                                    |                       |                                                                                                      |                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ</b> |                       | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b>                                                            |  |
|                                                                                                                                    |                       | <b>Proces informačnej stratégie</b>                                                                  | Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 46/67                                    |
|                                                                                                                                    | <b>23.07.2025</b>     | Vychádzka do prírody spojená s poznávaním bylín a okolia zariadenia                                  |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>25.07.2025</b>     | Ekologické tvorivé dielne – recyklácia a ochrana životného prostredia                                |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>31.07.2025</b>     | Narodeninová oslava júlových jubilantov                                                              |                                                                                     |
| <b>August</b>                                                                                                                      |                       |                                                                                                      |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>01.08.2025</b>     | Relaxačný deň zameraný na oddych a psychickú pohodu                                                  |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>02.08.2025</b>     | Účasť na kultúrnom podujatí „Bogrács fesztivál“                                                      |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>07.08.2025</b>     | Cyklotúra do okolitej prírody                                                                        |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>08.08.2025</b>     | „Letné maľovanie slnečných farieb“ – výtvarné aktivity                                               |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>12.08.2025</b>     | Spoločná návšteva miestnej zmrzlinárne                                                               |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>16.08.2025</b>     | Účasť na športovom podujatí organizovanom ZO SZTP Jahodná                                            |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>20.08.2025</b>     | „Záhradné plody leta“ – zber a spoznávanie úrody                                                     |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>26.08.2025</b>     | Zábavno-relaxačný deň so súťažnými aktivitami                                                        |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>27.08.2025</b>     | Účasť na podujatí „Rozlúčka s letom“ v DSS Horný Bar                                                 |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>28.08.2025</b>     | Narodeninová oslava augustových jubilantov                                                           |                                                                                     |
| <b>September</b>                                                                                                                   |                       |                                                                                                      |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>04.09.2025</b>     | Účasť na „Gulášovej párty“ v DSS Šoporňa – Štrkovec                                                  |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>10.09.2025</b>     | Aktivita pri príležitosti Medzinárodného dňa gramotnosti – tréning pamäti a pozornosti               |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>11.09.2025</b>     | Jesenný piknik spojený s opekačkou a spoločenským programom                                          |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>17.09.2025</b>     | Tematický deň venovaný jeseni, jesenným plodom a prípravám na zimu                                   |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>17.09.2025</b>     | Účasť na športových hrách v Pastuchove                                                               |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>19.09.2025</b>     | Festival dobrej nádeje v rámci Žitnoostrovského jarmoku – kultúrne vystúpenie a prezentácia výrobkov |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>19.09.2025</b>     | Účasť na Country hodoch v DSS Zavar                                                                  |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>24.09.2025</b>     | Narodeninová oslava septembrových jubilantov                                                         |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>28.09.2025</b>     | Účasť na benefičnom koncerte „Dúha v srdci“                                                          |                                                                                     |
| <b>Október</b>                                                                                                                     |                       |                                                                                                      |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>01.10.2025</b>     | Tvorivé dielne „Jeseň sa pýši svojou krásou“                                                         |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>08.10.2025</b>     | Relaxačná aktivita pri príležitosti Svetového dňa duševného zdravia                                  |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>11.10.2025</b>     | Účasť na tanečnom festivale „No Barriers Festival“                                                   |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>13.10.2025</b>     | Záhradné aktivity a práca v exteriéri zariadenia                                                     |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>14.–15.10.2025</b> | Počítačové vzdelávanie – praktické oboznámenie s prácou na počítači                                  |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>22.10.2025</b>     | Spoločenské podujatie „Úcta k starším, úcta k tradíciám“                                             |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>25.10.2025</b>     | Výlet na Devín                                                                                       |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>28.10.2025</b>     | Narodeninová oslava októbrových jubilantov                                                           |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>29.10.2025</b>     | Jesenné a halloweenské tvorivé dielne                                                                |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>30.10.2025</b>     | Informačné dopoludnie „Digitálni seniori“ v knižnici                                                 |                                                                                     |



|                                                                                                                                    |                   |                                                                                |                                                                                     |
|------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------|--------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ SAMOSPRÁVNÝ KRAJ</b> |                   | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b>                                      |  |
|                                                                                                                                    |                   | <b>Proces informačnej stratégie</b>                                            | Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 47/67                                    |
|                                                                                                                                    | <b>31.10.2025</b> | Spomienková návšteva cintorína pri príležitosti Sviatku všetkých zosnulých     |                                                                                     |
| <b>November</b>                                                                                                                    |                   |                                                                                |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>04.11.2025</b> | Jesenná beseda „Jeseň – čas zberu, tradícií a spomienok“                       |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>07.11.2025</b> | Športovo-zábavné súťaže klientov                                               |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>11.11.2025</b> | Tvorivé dielne so Žitnoostrovským osvetovým strediskom                         |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>18.11.2025</b> | Beseda pri príležitosti Medzinárodného dňa za odstránenie násilia              |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>19.11.2025</b> | Oslava novembrových jubilantov a Katarínska zábava                             |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>21.11.2025</b> | Jesenná vychádzka do prírody                                                   |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>25.11.2025</b> | Účasť na Katarínskej oslave v DSS Lehnice                                      |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>26.11.2025</b> | Adventné tvorivé dielne – výroba vianočných dekorácií a medovníkov             |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>19.11.2025</b> | Oslava novembrových jubilantov a Katarínska zábava                             |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>21.11.2025</b> | Jesenná vychádzka do prírody                                                   |                                                                                     |
| <b>December</b>                                                                                                                    |                   |                                                                                |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>02.12.2025</b> | Účasť na vianočných trhoch TTSK – prezentácia výrobkov klientov                |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>03.12.2025</b> | Súťaž v zdobení medovníkov                                                     |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>05.12.2025</b> | Mikulášske prekvapenie – spoločenské podujatie                                 |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>12.12.2025</b> | Adventné stretnutie, návšteva Betlehema a duchovná príprava na Vianoce         |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>15.12.2025</b> | „Voňavé čaro Vianoc“ – vianočné tvorivé dielne a pečenie                       |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>16.12.2025</b> | Predvianočné stretnutie so seniormi v ZpS Trstice                              |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>17.12.2025</b> | „Stánok dobrej nádeje“ – prezentácia a predaj vlastnoručne vyrobených výrobkov |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>23.12.2025</b> | Oslava Vianoc v zariadení – koledy a rozdávanie darčiekov                      |                                                                                     |
|                                                                                                                                    | <b>31.12.2025</b> | Silvestrovská rošáda – rozlúčka s rokom 2025 a narodeninová oslava             |                                                                                     |

Realizované záujmové aktivity, kultúrne, športové, spoločenské a tvorivé podujatia priniesli klientom množstvo pozitívnych zážitkov, nových skúseností a príležitostí na seberealizáciu. Významne prispeli k rozvoju ich sociálnych, komunikačných a pracovných zručností, podporili pocit spolupatričnosti a vytvárali priestor na prezentáciu ich schopností pred verejnosťou.

Sme presvedčení, že prostredníctvom systematicky realizovanej záujmovej činnosti sa nám darí zvyšovať kvalitu života prijímateľov sociálnych služieb, podporovať ich aktívnu účasť na živote komunity a zároveň prispievať k budovaniu otvorenej, tolerantnej a inkluzívnej spoločnosti.

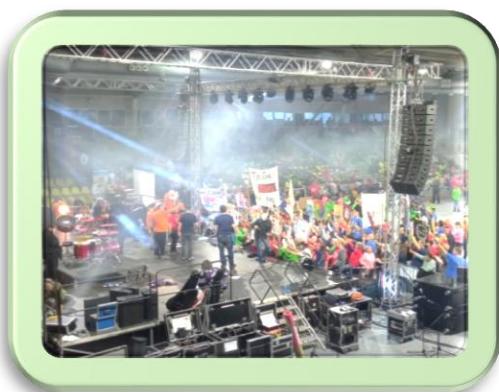
|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 48/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Ako každý rok, aj v roku 2024 bolo našou prioritou vytvárať prostredie, kde prijímatelia sociálnej služby prežívajú dni zmysluplne, v spoločnosti iných a s možnosťou rozvíjať svoje schopnosti. Všetky aktivity boli vedené s cieľom:

- podporiť aktívne občianstvo a participáciu na spoločenskom živote,
- rozvíjať individuálne schopnosti klientov,
- umožniť im interakciu s komunitou a verejnosťou,
- búrať predsudky voči ľuďom so zdravotným a sociálnym znevýhodnením.

Sme presvedčení, že prostredníctvom týchto činností nielen zvyšujeme kvalitu života našich klientov, ale aj prispievame k formovaniu tolerantnejšej a inkluzívnejšej spoločnosti.

## 5.11 Fotogaléria najvýznamnejších podujatí



Benefičný koncert „Objatie tónov“



Valentínska zábava v DSS Lehniciach

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 49/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Valentínska oslava s klientkami z CSS Rohov



Tvorivé dielne v obci Jahodná



Maškarný ples v zariadení



Účasť na umeleckej prehliadke „Štrkovecká barónka“



Návšteva Žitnoostrovej knižnice



Účasť na projekte „Univerzita ľudskosti“ v DSS Zavar



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                      |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> |  Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 50/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Veľkonočné predajné trhy na úrade TTSK



Veľkonočné predajné trhy v nákupnom centre MAX v Dunajskej Strede



Hudobné popoludnie s Jadrankou a priateľmi



Účasť na športovom podujatí v Tatabányi



Benefičný koncert „Chyťme sa za ruky“



Futbalový deň – deň radosti

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 51/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Účasť na priateľskom stretnutí „Hawaiifest“  
v DSS Veľký Meder



Návšteva golfového ihriska



Cykloturistika



Jahodový festival



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 52/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Účasť na Beach párty v DSS Medveďov



Košútska olympiáda v DSS Košúty



Účasť na Summer Fiesta v DSS Lehnice



Príroda okolo nás – spoznávanie liečivých bylín



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 53/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Deň otvorených dverí



Účasť na športovom dni ZO SZTP Jahodná

Zábavno- relaxačný deň



Táborák – rozlúčka s letom

Účasť na podujatí „Šport nás spája“- DSS Pastuchov



|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 54/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Účasť na Country hodoch v DSS Zavar



Účasť na Festivale dobrej nádeje – kultúrny program a predaj výrobkov



No Barriers festival v Rusovciach



Október- mesiac úcty k starším



Výlet na Devín



Účasť na projekte „Digitálni seniori“

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 55/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Tvorivé dielne so Žitnoostrovským osvetovým strediskom



Katarínska zábava v DSS Lehnice



Vianočné trhy na úrade TTSK



Zdobenie medovníkov v Galante



Adventné duchovné stretnutie



Voňavé čaro Vianoc – predvianočné pečenie

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 56/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|



Mikulášske prekvapenie



Predvianočná návšteva seniorov



Vianoce v zariadení





|                                                                                                                                   |                                                                               |                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> TRNAVSKÝ<br>SAMOSPRÁVNÝ<br>KRAJ | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br>Proces informačnej stratégie | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 57/67 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 6 FINANCOVANIE SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

### 6.1 Ekonomicky oprávnené náklady za rok 2025 v zmysle § 72 zákona č. 448/2008 Z. z. o sociálnych službách

| Položka<br><br>*) úplný text položky uvedený v prílohe | Domov sociálnych služieb |                   |                     | Špecializované zariadenie |                   |                    | SPOLU<br><br>v €    |
|--------------------------------------------------------|--------------------------|-------------------|---------------------|---------------------------|-------------------|--------------------|---------------------|
|                                                        | ambulantný<br>pobyt      | týždenný<br>pobyt | celoročný<br>pobyt  | ambulantný<br>pobyt       | týždenný<br>pobyt | celoročný<br>pobyt |                     |
| a) mzdy, platy a OOV *                                 | 0,00                     | 0,00              | 718 360,00          | 0,00                      | 0,00              | 116 942,43         | 835 302,43          |
| b) poisťné *                                           | 0,00                     | 0,00              | 255 743,23          | 0,00                      | 0,00              | 38 214,50          | 293 957,73          |
| c) tuzem. cestov. náhrady *                            | 0,00                     | 0,00              | 495,10              | 0,00                      | 0,00              | 80,55              | 575,65              |
| d) energie *                                           | 0,00                     | 0,00              | 63 226,77           | 0,00                      | 0,00              | 15 806,69          | 79 033,46           |
| e) materiál *                                          | 0,00                     | 0,00              | 157 623,78          | 0,00                      | 0,00              | 23 552,98          | 181 176,76          |
| f) dopravné *                                          | 0,00                     | 0,00              | 0,00                | 0,00                      | 0,00              | 0,00               | 0,00                |
| g) rutinná údržba *                                    | 0,00                     | 0,00              | 23 379,75           | 0,00                      | 0,00              | 3 493,53           | 26 873,28           |
| h) nájomné *                                           | 0,00                     | 0,00              | 54,55               | 0,00                      | 0,00              | 8,15               | 62,70               |
| i) výdavky na služby *                                 | 0,00                     | 0,00              | 52 719,57           | 0,00                      | 0,00              | 7 877,64           | 60 597,21           |
| j) výdav. na bež. transfery *                          | 0,00                     | 0,00              | 7 188,81            | 0,00                      | 0,00              | 1 074,19           | 8 263,00            |
| k) odpisy *                                            | 0,00                     | 0,00              | 42 413,75           | 0,00                      | 0,00              | 6 337,69           | 48 751,44           |
| <b>SPOLU v €</b>                                       | <b>0,00</b>              | <b>0,00</b>       | <b>1 321 205,31</b> | <b>0,00</b>               | <b>0,00</b>       | <b>213 388,35</b>  | <b>1 534 593,66</b> |

|                         |   |   |          |   |   |          |         |
|-------------------------|---|---|----------|---|---|----------|---------|
| kapacita podľa registra | 0 | 0 | 64       | 0 | 0 | 10       | 74      |
| Priemer EON/1mes/1 PSS  |   |   | 1 720,32 |   |   | 1 778,24 | 1728,15 |

|                                                                                                                                   |                                                                                       |                                                                                                                                         |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> TRNAVSKÝ<br>SAMOSPRÁVNÝ<br>KRAJ | <div>Centrum sociálnych služieb Jahodná</div> <div>Proces informačnej stratégie</div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 58/67 |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

**SKUTOČNÉ BEŽNÉ VÝDAVKY, EON A PRÍJMY Z ÚHRAD OD príjmateľov sociálnej služby za rok 2025**

| Zariadenie<br><br>druh služby/<br><br>pobyt                                       | Počet prij.<br>soc.<br>služby<br><br>kapacita<br><br>podľa<br><br>registra | Bežné<br>výdavky<br><br>skutočnosť<br><br>za rok 2025<br><br>celé číslo v € | BV<br><br>priemer<br><br>na 1 PSS<br>na 1<br>mes. | Ekonom.<br>oprávnené<br><br>náklady za r. 2025<br>(v zmysle tabuľky<br>č. 1)<br><br>celá suma v € | EON<br><br>priemer<br><br>na 1 PSS<br>na 1<br>mes. | Skutočné príjmy<br>z úhrad od<br>klientov<br><br>za r. 2025<br><br>celá suma v € | Príjmy<br><br>priemer<br><br>na 1<br>PSS<br>na 1<br>mes. |
|-----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------|
| DSS - ambulantná                                                                  | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| DSS - týždenná                                                                    | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| DSS - celoročná                                                                   | 64                                                                         | 1 285 376,00                                                                | 1 673,67                                          | 1 321 205,31                                                                                      | 1 720,32                                           | 269 235,65                                                                       | 350,57                                                   |
| ŠZ - ambulantná                                                                   | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| ŠZ - týždenné                                                                     | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| ŠZ - celoročná                                                                    | 10                                                                         | 192 067,66                                                                  | 1 600,56                                          | 213 388,35                                                                                        | 1 778,24                                           | 42 892,47                                                                        | 357,44                                                   |
| ZpS (DD)                                                                          | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| Zar. podpor.<br>bývania                                                           | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| Rehabilit. stredisko                                                              | 0                                                                          | 0,00                                                                        | 0,00                                              | 0,00                                                                                              | 0,00                                               | 0,00                                                                             | 0,00                                                     |
| Služba včasnej<br>intervencie<br>(doplniť hod.<br>namiesto priemeru<br>za mesiac) | 0                                                                          |                                                                             |                                                   |                                                                                                   |                                                    |                                                                                  |                                                          |
| <b>Spolu</b>                                                                      | <b>74</b>                                                                  | <b>1 477 443,66</b>                                                         | <b>x</b>                                          | <b>1 534 593,66</b>                                                                               | <b>x</b>                                           | <b>312 128,12</b>                                                                | <b>x</b>                                                 |

|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 59/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## 6.2 Finančné ukazovatele k 31.12.2025

### Informácie o údajoch na strane aktív súvahy

#### A Neobežný majetok

##### (1) Dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok

a) prehľad o pohybe dlhodobého majetku, pohybe obstarávacích cien, pohybe oprávok a opravných položiek, pohybe zostatkových cien podľa jednotlivých zložiek tohto majetku v členení podľa jednotlivých položiek súvahy:

- názov účtovnej jednotky: **Centrum sociálnych služieb Jahodná**
- dátum, ku ktorému sa zostavuje prehľad o pohybe dlhodobého majetku: **31.12.2025**
- stav k 31 .decembru bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia  
**2 255 262,31 €**
- + prírastky: **0,00 €**
- úbytky: **494,59 €**
- +/- presuny: **0,00 €**
- stav k 31 .decembru bežného účtovného obdobia: **2 254 767,72 €**

b) spôsob a výška poistenia dlhodobého nehmotného majetku a dlhodobého hmotného majetku **živelné poistenie, poistenie skladových zásob, zodpovednosti za škodu, odcudz. hot. a DHM – hradené z prostriedkov TTSK**

c) zriadenie záložného práva na dlhodobý nehmotný majetok a dlhodobý hmotný majetok alebo obmedzenie práva nakladať s dlhodobým majetkom – **žiadne záložné právo ani obmedzenie majetku vo vlastníctve ÚJ**

d) opis a hodnota dlhodobého majetku vo vlastníctve alebo v správe účtovnej jednotky:  
**2 254 767,72 €**

|                                                 |                       |
|-------------------------------------------------|-----------------------|
| <b>Budovy a stavby:</b>                         | <b>2 115 566,63 €</b> |
| <b>Stroje, prístroje, zariadenia, inventár:</b> | <b>54 590,21 €</b>    |
| <b>Dopravné prostriedky:</b>                    | <b>58 699,04 €</b>    |
| <b>Pozemky:</b>                                 | <b>25 911,84 €</b>    |

#### B Obežný majetok

##### (1) Zásoby

a) vývoj opravnej položky k zásobám v tejto štruktúre:

- položka zásob v členení podľa jednotlivých položiek súvahy: **materiál**  
výška zásob k 31. decembru bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia:  
**19 890,71 €**
- + tvorba opravných položiek: **0,00 €**
- zníženie opravných položiek: **0,00 €**

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 60/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

4. -zrušenie opravných položiek: **0,00 €**
5. výška zásob k 31. decembru bežného účtovného obdobia: **15 917,36 €**
6. opis dôvodov tvorby, zníženia a zrušenia opravných položiek k zásobám,
- b) výška zásob, na ktoré je zriadené záložné právo a výška zásob, pri ktorých má účtovná jednotka obmedzené právo s nimi nakladať,
- c) spôsob a výška poistenia zásob. **(Pre prípad odcudzenia)**

## (2) Pohľadávky

- a) opis významných pohľadávok podľa jednotlivých položiek súvahy  
**Pohľadávky z nedaňových rozpočtových príjmov RO - pohľadávky voči klientom – pohľadávky z úhrad za poskytnuté služby**

- b) vývoj opravnej položky k pohľadávkam v tejto štruktúre:

1. položka pohľadávok:

**Pohľadávky z nedaňových rozpočtových príjmov RO - pohľadávky voči klientom**

2. hodnota pohľadávok k 31. decembru bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia:

**42 684,48 €**

3. + tvorba opravných položiek, **0,00 €**
4. - zníženie opravných položiek, **0,00 €**
5. - zrušenie opravných položiek, **0,00 €**
6. hodnota pohľadávok k 31. decembru bežného účtovného obdobia: **48 894,21 €**
7. opis dôvodov tvorby, zníženia a zrušenia opravných položiek k pohľadávkam,

- c) pohľadávky podľa doby splatnosti v tejto štruktúre:

1. hodnota pohľadávok po lehote splatnosti k 31. decembru bežného účtovného obdobia: **48 894,21 €**
2. hodnota pohľadávok v lehote splatnosti a po lehote splatnosti k 31. decembru bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia: **42 684,48 €**

- d) opis pohľadávok podľa zostatkovej doby splatnosti k 31. decembru bežného účtovného obdobia a k 31. decembru bezprostredne predchádzajúceho účtovného obdobia v tejto štruktúre:

1. pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti do jedného roka,
2. pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti od jedného do piatich rokov,
3. pohľadávky so zostatkovou dobou splatnosti dlhšou ako päť rokov.

## (3) Finančný majetok

- a) opis významných zložiek krátkodobého finančného majetku,  
**ceniny k 31. decembru bežného účtovného obdobia : 0,00 €**  
**bankové účty k 31. decembru bežného účtovného obdobia : 120 754,65 €**

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 61/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

#### (4) Časové rozlíšenie

Popis významných položiek časového rozlíšenia.

**náklady budúcich období: predplatné na bud. účt. obdobie k 31.decembru bežného účt. obdobia : 935,17 €**

### Informácie o výnosoch a nákladoch

#### (1) Výnosy: 1 964 905,52 €

Popis a výška významných položiek výnosov

- |                                                                                      |                       |
|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------|
| a) tržby za vlastné výkony a tovar,                                                  |                       |
| <b>tržby z predaja služieb:</b>                                                      | <b>329 533,57 €</b>   |
| b) výnosy z transferov,                                                              |                       |
| <b>výnosy z bežných transferov VÚC:</b>                                              | <b>1 433 479,07 €</b> |
| <b>výnosy z kapitálových transferov VÚC:</b>                                         | <b>48 493,08 €</b>    |
| <b>výnosy samosprávy z BT zo ŠR a od iných subjektov verejnej správy:</b>            | <b>147 217,96</b>     |
|                                                                                      | <b>0,00 €</b>         |
| <b>výnosy z kapitálových transferov od ost. subjektov:</b>                           | <b>258,36 €</b>       |
| <b>výnosy samosprávy z BT od ost.sub. verejnej správy:</b>                           | <b>0,00 €</b>         |
| c) ostatné výnosy, napríklad pokuty, penále, úroky z omeškania a výnosy z poplatkov: |                       |
| <b>výnosy ostatné z prev. činnosti</b>                                               | <b>5 923,48 €</b>     |

#### (2) Náklady : 1 973 272,31 €

Popis a výška významných položiek nákladov

- |                                |                     |
|--------------------------------|---------------------|
| a) spotrebované nákupy,        |                     |
| <b>spotreba materiálu:</b>     | <b>181 176,76 €</b> |
| <b>spotreba energie:</b>       | <b>80 385,59 €</b>  |
| b) služby,                     |                     |
| <b>opravy a udržovanie:</b>    | <b>26 873,28 €</b>  |
| <b>cestovné:</b>               | <b>833,05 €</b>     |
| <b>reprezentačné:</b>          | <b>0,00€</b>        |
| <b>ostatné služby:</b>         | <b>60 659,91 €</b>  |
| c) osobné náklady,             |                     |
| <b>mzdové náklady</b>          | <b>878 502,43 €</b> |
| <b>zákonné soc. poistenie:</b> | <b>309 488,73 €</b> |
| <b>zákonné soc. náklady:</b>   | <b>49 824,63 €</b>  |
| <b>ostatné soc.náklady:</b>    | <b>0,00€</b>        |
| d) dane a poplatky,            |                     |
| <b>daň z nehnuteľnosti</b>     | <b>1 204,55€</b>    |
| <b>ost.dane a popl.</b>        | <b>0,00 €</b>       |



|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 62/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

|                                                                                         |                     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------|---------------------|
| e) odpisy, rezervy a opravné položky,<br><b>odpisy DNHM a DHM</b>                       | <b>48 751,44 €</b>  |
| f) <b>rezervy a opravné položky</b>                                                     | <b>20 090,65€</b>   |
| f) finančné náklady,<br><b>ostatné finančné náklady</b>                                 | <b>92,40 €</b>      |
| g) mimoriadne náklady,                                                                  |                     |
| h) náklady na transfery a náklady z odvodu príjmov,<br><b>náklady z odvodu príjmov:</b> | <b>325 167,32 €</b> |
| <b>náklady z budúceho odvodu príjmov:</b>                                               | <b>-9800,92 €</b>   |
| i) ostatné náklady<br><b>ost. náklady na prev. činnosť</b>                              | <b>22,49 €</b>      |

## 7 PLNENIE CIEĽOV V POSKYTOVANÍ SOCIÁLNYCH SLUŽIEB ZA ROK 2025

Poskytovateľ sociálnej služby presadzuje partnerský, individuálny a aktívny prístup k prijímateľovi sociálnej služby, ktorý vedie prijímateľa sociálnej služby k spoluzodpovednosti, spolurozhodovaniu, splnomocňovaniu a objavuje hodnotu terajšieho a potencionálneho prínosu prijímateľa sociálnej služby pre spoločnosť.

Pri poskytovaní sociálnych služieb vychádzame z mapovania tých postupov, ktoré prispievajú k rozvoju fungovania organizácie a k zvyšovaniu úrovne poskytovaných služieb. Výstupy analýzy zariadenia sú zadané v Príručke implementácie podmienok kvality sociálnych služieb, ktorá je centrálnym dokumentom systému manažérstva kvality. Vymedzuje poslanie zariadenia, rozsah poskytovaných služieb, cieľovú skupinu, stanovuje zásady poskytovania sociálnych služieb a ciele zariadenia.

V rámci plnenia úloh z predchádzajúceho preskúmania manažmentom sa v roku 2024 uskutočnila:

- ✓ ochrana práv znevýhodnených ľudí, rešpektovanie odlišnosti a prijímanie osôb so zdravotným postihnutím ako súčasť ľudskej rozmanitosti a prirodzenosti, dôstojnosti a osobnej nezávislosti,
- ✓ aktivizácia klientov od izolácie k účinnému začleneniu sa do spoločnosti, predchádzanie sociálnej izolácie a podpora sociálneho rozvoja,

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 63/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- ✓ podporovanie zvyšovania ambícií na dosiahnutie svojich záujmov či túžob, umožnenie kontroly klientovi nad vlastným životom,
- ✓ zvýšenie komfortu bývania klientov,
- ✓ inovovanie, inšpirácie pre nové prístupy v aplikačnej praxi sociálnych služieb,
- ✓ podporovanie asertivity a komunikačných zručností zamestnanca, rozvíjanie konštruktívnej komunikácie na riešenie situácie,
- ✓ budovanie zdravých pracovných vzťahov a tým zvyšovanie spokojnosti aj výkonnosti zamestnancov,
- ✓ investovanie, podporovanie a rozvíjanie dlhodobého odborného vzdelávania zamestnancov a jeho využitie v praxi,
- ✓ profesionalita a vzájomná úcta, rešpekt a takt, uznanie zverených kompetencií,
- ✓ udržiavanie komunikácie s partnerskými pracoviskami, nadviazanie spolupráce s ďalšími,
- ✓ osvojovanie si požiadaviek a trendov.

Poskytovateľ sociálnej služby vytvára priestor pre prijímateľov sociálnych služieb, ich rodinu a iné fyzické osoby, aby sa prostredníctvom svojich návrhov a spätnej väzby mohli vyjadrovať k strategickej vízii, cieľom, stratégii a plánu poskytovania sociálnej služby a takto podporili zabezpečenie súladu účelu a obsahu sociálnych služieb s potrebami klientov.

Poskytovateľ sociálnej služby k plneniu cieľov zrealizoval:

- ✓ Orezanie vetiev stromov ohrozujúcich majetok a osoby, úprava lesa
- ✓ Zlegalizovali sme farmu pre zvieratá
- ✓ Vytvorenie footgolfového ihriska
- ✓ Obnova futbalového ihriska
- ✓ Obnova posilňovne
- ✓ Zakrytie hrobky našich bývalých klientov
- ✓ Pokračovanie vo vybudovaní 1/3 prístrešku nad hlavným vchodom
- ✓ Oprava izolačky a zavedenie vody a kanalizácie do izolačky pre pacienta, umiestnenie umývadla
- ✓ Výmena pisoárov, oprava vodovodu, kanalizácie a stien vo WC mužov na poschodí

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 64/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

- ✓ Rekonštrukcia miestnosti knižnice, využívanej najmä ako sklad COVID ochranných prostriedkov a jej účelové rozšírenie na kanceláriu vedúcej kuchyne
- ✓ Doplnenie povinného vybavenia izieb klientov o stoly
- ✓ Klientom sme kúpili nové LCD televízory
- ✓ Inštalácia novej klímy do kuchyne
- ✓ Výmena pokazeného bojlera na teplú vodu kuchyni za nový
- ✓ Namontovanie zmäkčovača vody do pracovne za účelom šetrenia na prácach práškoch a na servise a údržbe práčok
- ✓ Umiestnenie novej chladničky s mrazničkou do kuchynky v ženskom pavilóne
- ✓ Zakúpili sme nový vzduchový kompresor namiesto neopraviteľného starého
- ✓ Zakúpili sme nový krovínorez a akuvrtačku namiesto neopraviteľných starých
- ✓ Zabezpečili sme v obidvoch pavilónoch krytie wi-fi signálom a sprístupnili sme internet pre našich klientov
- ✓ Zakúpili sme evakuačné podložky
- ✓ Zdvihač na imobilných klientov
- ✓ Nová kuchynská linka na ženskú stranu
- ✓ Kompletná rekonštrukcia havarijného stavu transformátorovej stanice
- ✓ Generálna oprava kalových čerpadel v žumpe

V súčasnej dobe je kvalita často chápaná ako splnenie parametrov stanovených normatívmi. Kvalita neznamena to najlepšie, čoho možno dosiahnuť ale to, čo je najlepšie pre akceptáciu klienta za dostupnú cenu. Kvalita života je jadrom systémového konceptu kvality sociálnych služieb, jej štandardizácie a merania. Ide v ňom o podporu života v súlade s predstavami, túžbami a plánmi užívateľov/liek sociálnych služieb, v rovnováhe s reálnymi možnosťami ich naplnenia. Poskytovateľ pri starostlivosti o klientov vytvára podmienky a dbá na kvalitu ich života, pomáha im zostať čo najviac a čo najdlhšie nezávislými.

Dodržiavanie základných ľudských práv a slobôd a rešpektovanie prirodzenej ľudskej dôstojnosti je prierezovým prístupom, ktorý sa uplatňuje vo všetkých činnostiach, prístupe personálu ku klientom aj sebe navzájom a vyhodnocovaní a zabezpečovaní vhodnej infraštruktúry.

|                                                                                                                                            |                                                                                                         |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <div> <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b> </div> <div> <b>Proces informačnej stratégie</b> </div> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 65/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|---------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

Vychádzame z princípu, že záujem o sociálnu službu alebo jej poskytovanie nemôže človeka oberať o jeho dôstojnosť, práva, slobody a prirodzené vzťahy ale naopak, poskytovanie sociálnych služieb má napomôcť k ich reálnemu napĺňaniu. K prijímateľovi sociálnej služby sa pristupuje primárne na občianskom princípe.

Získaná úroveň systémového riadenia, zameranie poskytovaných služieb a ich previazanie na požiadavky klientov, vytvára procesný prístup požadovaný pre efektívne a kvalitné plnenie požiadaviek a cieľov kladených na poskytované sociálne služby. Implementácia štandardov kvality formou procesov je neustále vyvíjajúci sa živý proces.

Môžeme konštatovať, že organizácia má stanovené požiadavky na implementovanie a riadenie systému manažérstva kvality v zariadení tak, aby poskytovanie sociálnych služieb bolo dôstojné, bezpečné a dosahovalo očakávanú, neustále zvyšujúcu sa úroveň rastu kvality poskytovaných služieb.

|                                                                                                                                            |                                                                                  |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 66/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## ZÁVER

Vážené dámy, vážení páni, milí kolegovia!

Dovolím si z tohto miesta vysloviť poďakovanie celému kolektívu, za vašu prácu v zariadení. Ďakujem vám za všetko, za celoročnú prácu, za ľudský a profesionálny prístup a dobrú spoluprácu. Vaša práca, nápady a energia sú neoceniteľné.

Ďakujem aj prijímateľom sociálnej služby a ich rodinným príslušníkom za ich dôveru, spoluprácu, pripomienky a námety, ktoré poukazujú na prípadné nedostatky a požiadavky z ich pohľadu. Spoločnými silami ich dokážeme odstrániť a tým dosiahnuť ďalšie napredovanie v činnosti zariadenia.

Veľká vďaka patrí aj zriaďovateľovi zariadenia – Trnavskému samosprávnemu kraju, ako aj ďalším našim partnerom - organizáciám, inštitúciám, dobrovoľníkom a sponzorom, ktorí pomáhajú plniť ciele a poslanie zariadenia vytváraním finančného a materiálneho zázemia.

Poďakovanie patrí aj Vám, ktorí ste do predošlých riadkov vložili nielen svoje pracovné skúsenosti a poznatky, ale aj svoje ľudské hodnoty.

Želám vám všetkým, veľa šťastia a úspechov!

RNDr. Alexander Tirinda



|                                                                                                                                            |                                                                                      |                                                                                                                                         |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|
| Zriaďovateľ:<br> <b>TRNAVSKÝ<br/>SAMOSPRÁVNÝ<br/>KRAJ</b> | <b>Centrum sociálnych služieb Jahodná</b><br><br><b>Proces informačnej stratégie</b> | <br>Ev. č.: PP02.D03<br>Výtlačok: 01<br>Strana 67/67 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|--------------------------------------------------------------------------------------|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|

## KONTAKT NA POSKYTOVATEĽA SOCIÁLNYCH SLUŽIEB

Centrum sociálnych služieb Jahodná  
 Mlynská ulica 240/75  
 930 21 Jahodná

telefón: 031/559 1137  
 mobil: 0903 406 766  
 fax: 031/553 0141  
 e-mail: [dssjahodna@zupa-tt.sk](mailto:dssjahodna@zupa-tt.sk)

**RIADITEĽ:** RNDr. Alexander Tirinda  
 mobil: 0903 406 766  
 e-mail: [tirinda.alexander@zupa-tt.sk](mailto:tirinda.alexander@zupa-tt.sk)

**Manažér kvality:** Mgr. Imrich Molnár  
 e-mail: [molnar.imrich@zupa-tt.sk](mailto:molnar.imrich@zupa-tt.sk)

**Vedúca ekonomického – prevádzkového úseku:** Anikó Mészáros  
 e-mail: [meszarosova.aniko@zupa-tt.sk](mailto:meszarosova.aniko@zupa-tt.sk)

**Personalistka – mzdárka:** Ilona Berényi  
 e-mail: [berenyi.ilona@zupa-tt.sk](mailto:berenyi.ilona@zupa-tt.sk)

**Sociálna pracovníčka a manažérka terapeutického úseku :** Mgr. Anikó Nagyová  
 e-mail: [nagyova.aniko@zupa-tt.sk](mailto:nagyova.aniko@zupa-tt.sk)

**Sociálna pracovníčka:** Mgr. Adriana Pongráczová  
 e-mail: [bokrosova.martina@zupa-tt.sk](mailto:bokrosova.martina@zupa-tt.sk)

**Vedúca sestra:** Mgr. Eva Csibaová  
 e-mail: [csibaova.eva@zupa-tt.sk](mailto:csibaova.eva@zupa-tt.sk)

**Vedúca stravovacieho a prevádzkového úseku:** Ing. Marta Krommerová  
 e-mail: [krommerova.marta@zupa-tt.sk](mailto:krommerova.marta@zupa-tt.sk)

Výročnú správu vypracoval: kolektív zamestnancov.

